

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 59 (1972)
Heft: 3: Wohnungsbau

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

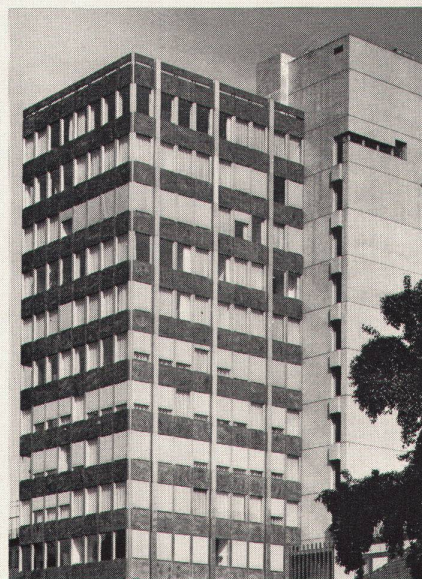
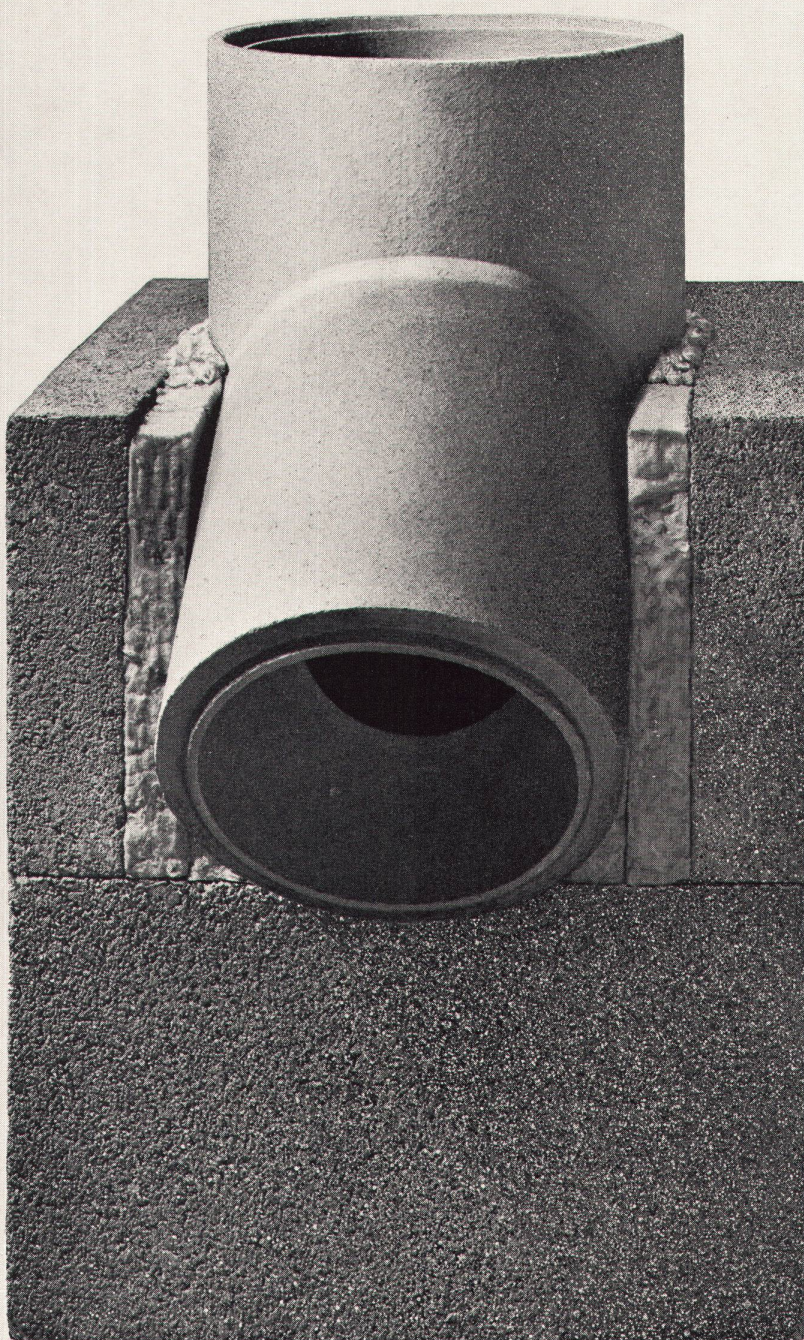
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schiedel[®] Kamin

mit feuer- und säurefestem Schamotte-Rohr



Im Bürohochhaus des SIA in Zürich wurden 50 m³ Schiedel-Kamin (2 x Ø 35 cm) verbaut.

H. von Meyenburg, Architekt BSA/SIA
und P. Keller, Architekt SIA, Zürich

Der Schiedel-Kamin besteht aus einem doppelwandigen Mantelelement aus Isolierbeton und einem hochwertigen Schamotte-Rohr. Der im Bereich der Mantelfuge eingestopfte Mineralwollstrick sorgt für dauerelastische Halterung des Schamotte-Rohres.

Der Schiedel-Kamin ist funktionsgerecht und betriebssicher. Er ermöglicht Kosteneinsparungen beim Bau, im Betrieb und bei der Wartung.

Verlangen Sie bitte ausführliches Prospektmaterial.

Zürcher Ziegeleien, Zürich
Tel. 01 / 35 93 30

Zürcher Ziegeleien
Verkaufsbüro Luzern
Tel. 041 / 22 37 55

J. Schmidheiny & Co. AG
St. Gallen
Tel. 071 / 22 32 62

Baustoffe AG Chur, Chur
Tel. 081 / 24 46 46

Hard AG Volketswil
Volketswil
Tel. 01 / 86 43 67

corex Basel AG, Basel
Tel. 061 / 22 23 00

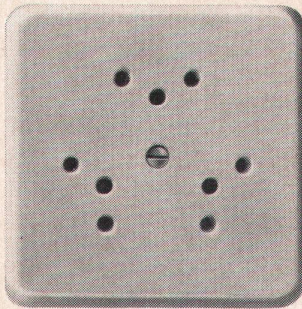
Stahlton-Prebeton AG
Bern, Tel. 031 / 56 33 01
Lausanne, Tel. 021 / 24 55 33

Verkaufsstelle GOZ Aargau
Aarau, Tel. 064 / 22 15 88

Verkaufsstelle GMZ Luzern
Luzern, Tel. 041 / 22 70 67

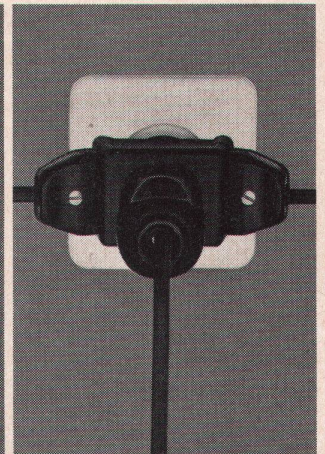
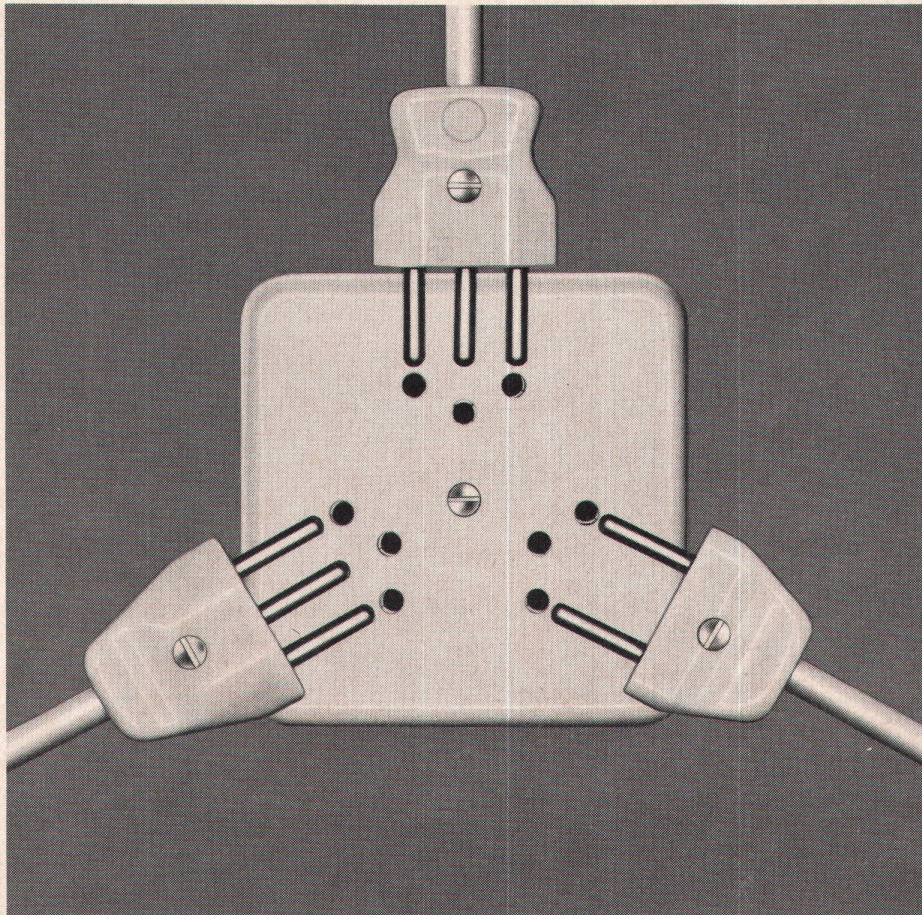
Komfortableres Wohnen mit Feller-Zwei- und Dreifach- Steckdosen

Feller



In Alt- und Neuwohnungen sollen Staubsauger, Fernsehapparat, Grammophon, Radio, Bandrecorder, Ständerlampe und all die vielen anderen elektrischen Apparate bequem am Verwendungsort angeschlossen werden können, doch meistens fehlen genügende Anschlussmöglichkeiten. Diesem unerfreulichen Zustand wird mit dem Auswechseln der gewöhnlichen Steckdose durch die Feller-Zwei- oder Dreifachsteckdose auf einfache Art begegnet. Wenn Sie einen Neubau projektieren, gestalten Sie dessen elektrische Installationen zukunftsicher durch die Montage von genügend richtig disponierten Feller-Zwei- und Dreifach-Steckdosen.

Adolf Feller AG, 8810 Horgen, Telefon 051/82 16 11



Adolf Feller AG Horgen

Ein System setzt sich durch:

cobe[®]
cobe[®] cobe[®]
cobe[®] cobe[®]
cobe[®] cobe[®]
cobe[®]

in allen Bereichen des Betonbaus

cobe[®]-Schalungsplatten
cobe[®]-Schalungsträger
cobe[®]-Normschalung
cobe[®]-Grossflächenschalung
cobe[®]-Wandschalung
cobe[®]-Lift- und Treppenhausschalung
cobe[®]-Siloschalung
cobe[®]-Rundschalung
cobe[®]-Kletterschalung
cobe[®]-Deckenschalung
cobe[®]-Tunnelschalung
cobe[®]-Schalgeräte
cobe[®]-Entenschnabel
cobe[®]-Kipptisch

(cobe[®] = International eingetragene Schutzmarke)

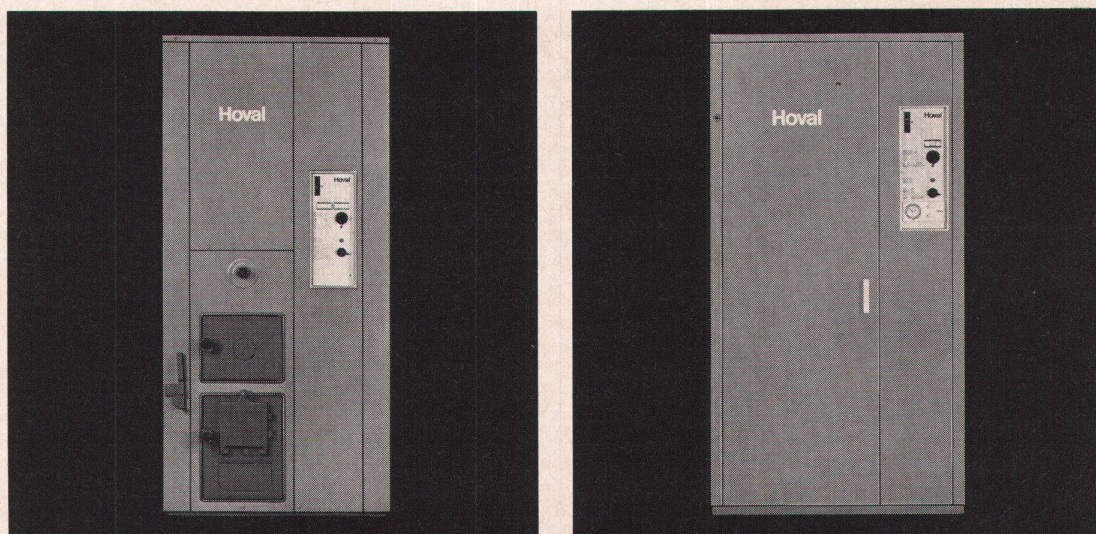
Spezialfirma für Betonschalungen

cobeton
ag zug

Chamerstrasse 117
Postfach 6301 Zug
Telefon 042 211288/89



Erstaunlich: Die neuen Hoval-Heizautomaten



Die neuen Hoval-Automaten Typ TK-GT für Oelfeuerung und Typ TKM-A für Umstellbrand vereinigen Zentralheizungskessel, korrosionsfester Warmwasserboiler, Automatik (Raumsteuerung mit oder ohne Schaltuhr oder Aussensteuerung), Umwälzpumpe, Mischventil und Druck-Expansionsgefäß.

Alles ist unter der Karosserie montiert und steckerfertig zu einem kompletten Heizautomaten zusammengebaut. Diese Einheit entlastet Sie von der Auswahl und

Montage der Einzelteile. Das spart Ihnen Zeit und Projektierungsarbeiten. Der Hoval-Automat kommt auf die Baustelle — Sie brauchen ihn nur noch anzuschliessen. Fertig.

Und was bieten Sie mit den Hoval-Heizautomaten Ihren Kunden? Ein herrlich geheiztes Haus, unbeschränkt und praktisch gratis Warmwasser, einen fast lautlosen Betrieb, eine saubere Verbrennung und viel freien Platz (die ganze kompakte «Heizzentrale» beansprucht nur etwas mehr als einen halben Quadratmeter)

Mit dem Hoval-Heizautomaten haben Sie zufriedene Kunden, vorzügliche Referenzanlagen und hinter Ihnen steht ein führendes Werk im Heizkesselbau, auf das Sie sich jederzeit verlassen können.

Hoval Herzog AG
8706 Feldmeilen
Telefon 01 - 73 12 82 / 73 42 42

Büros in
Basel, Bern, Lausanne, Lugano

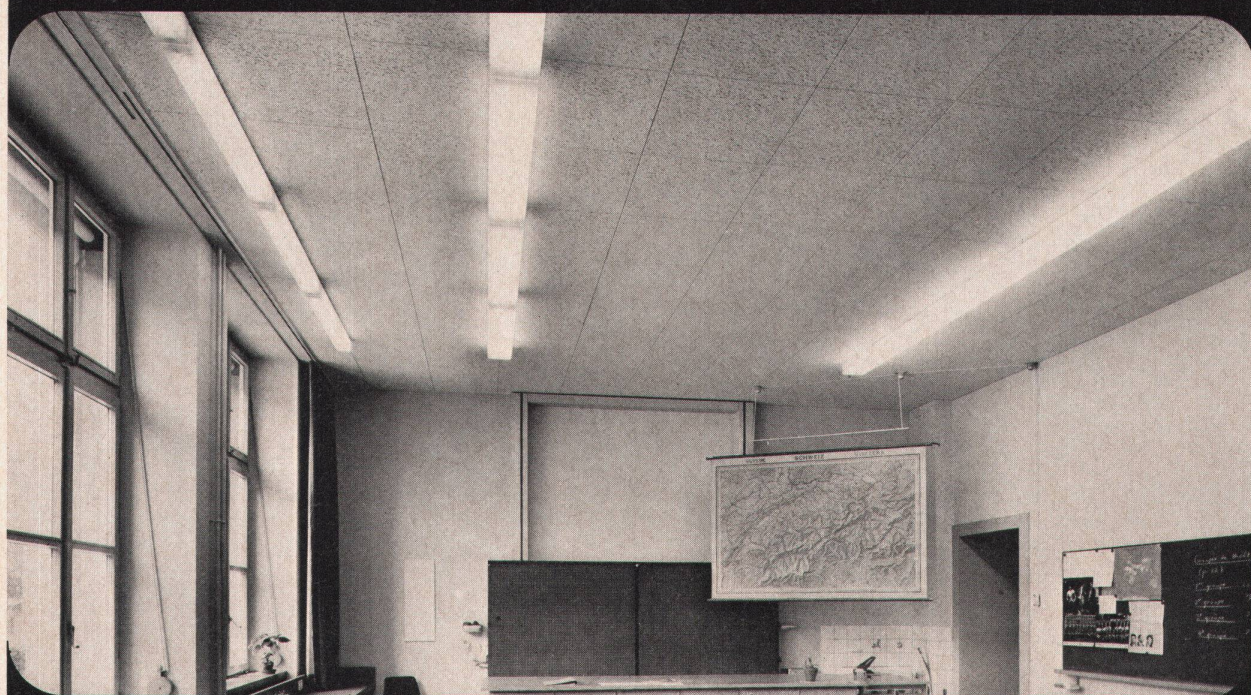
Hoval®

Hoval — für Heizung, Warmwasser und Klima

Objekt: Thomas-Platter-Schulhaus, Basel

Architekt: Predieri, Minder, Buser, Architekten FSAI, Basel

Peng



Peng! Wie schnell ist im Klassenzimmer etwas passiert. Lineale, nasse Schwämme, farbige Kreiden lassen sich unter anderem auch als Wurfobjekte einsetzen (wir sind schliesslich alle einmal jung gewesen). Was dabei herauskommen kann, lässt sich mit einzeln auswechselbaren Odenwald-Mineralfaserplatten rasch wieder in Ordnung

bringen. OWA MF – anerkannt für elegante Formgebung und maximale Wirtschaftlichkeit. Durchaus verständlich, dass Architekten ihre Akustik- und Deckenprobleme gerade uns anvertrauen. Sie sollten es auch tun! Fragen kostet nichts – die Antwort dazu gibt Ihnen unser technischer Beratungsdienst.

4000 Basel
Lehenmattstr. 178
Tel. 061-425483

Euton AG

3072 Bern
Biderstrasse 52
Tel. 031-511518

Betrifft Wohnungsbau

Bares Geld wartet auf Sie!

Der Bauknecht Ratio-Check bringt Ihnen tatsächlich bares Geld.

Bei der Lieferung von mehreren Bauknecht-Geräten in die gleiche Wohnung können wir Kosten sparen, nämlich durch die Vereinfachung von Administration, Lieferung, Rechnungsstellung, Instruktion und Unterhaltsservice.

Diese echte Ersparnis durch Rationalisierung möchten wir dem Bauherrn in Form eines auf Sicht ausgestellten Checks zugute kommen lassen.

Wenn Sie uns den ausgefüllten Coupon einsenden, erhalten Sie kostenlos und unverbindlich die gewünschte Anzahl Bauknecht-Ratio-Dokumentationen.



Bauknecht
Ratio-Check

COUPON

Diese Idee interessiert mich. Bitte senden Sie mir Bauknecht-Ratio-Dokumentationen

Bauknecht-Kontrollfeld

Vis.

Datum

Firma:

Name:

Strasse

PLZ/Ort

Bauknecht Elektro-Maschinen AG 5705 Hallwil

Bauknecht
weiss, was Frauen wünschen.

BH 19971

VON ZENT



LAMELLA-Radiatoren. «Es gibt keine schöneren», sagen unsere Kunden. Schönheit ist aber nicht ihre einzige Tugend.

Auch ihr Verhältnis Raumbedarf zu Heizfläche hebt sie über den Durchschnitt (wirkt sich sogar schon beim Transport erfreulich

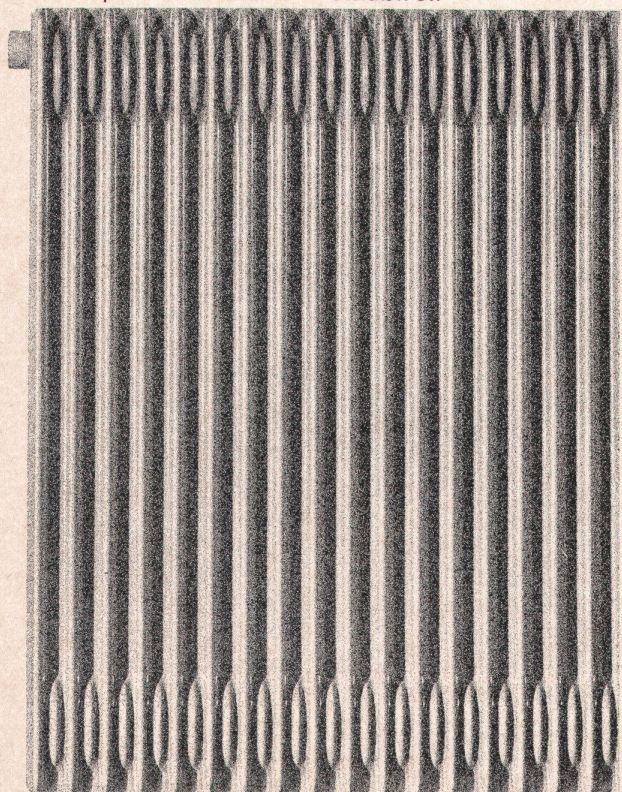
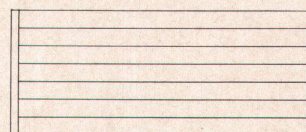
aus!). – Sie fürchten sich nicht vor dem gebogen und abgewinkelt werden. – Normalerweise besitzen sie horizontale Anschlüsse; auf Wunsch auch unten vertikal für Ein- oder Zweirohr-System. – Mit ihren geringen horizontalen Flächen bleiben sie fast staubfrei.

Den äusseren entsprechen die inneren Qualitäten: Geringer Wasserinhalt, darum ausserordentlich kurze Aufheizzeit. – Sofortige Wärmeabgabe. – Angenehme Wärmeabstrahlung.

Die Modellauswahl ist gross. Deshalb findet man immer passende LAMELLA-Radiatoren. Fragen Sie uns! Verlangen Sie Unterlagen! Lassen Sie sich bei uns die LAMELLA-Modelle (und anderen Zent-Produkte) zeigen und anhand von Schnittmodellen genau erklären!

Zent AG Bern
3072 Ostermundigen
Niederlassungen
in Deutschland, Frankreich, Italien, Österreich und Skandinavien.

Selbstverständlich liefern wir auch Heizwände und Konvektoren in allen wünschbaren Grössen.



LAMELLA-Radiatoren
«Es gibt keine schöneren», sagen unsere Kunden.

Besuchen Sie uns an der HILSA, Halle 1a, Stand Nr. 6

A/F-70



**Schweizer
Mustermesse
Basel
15.–25. April
1972**



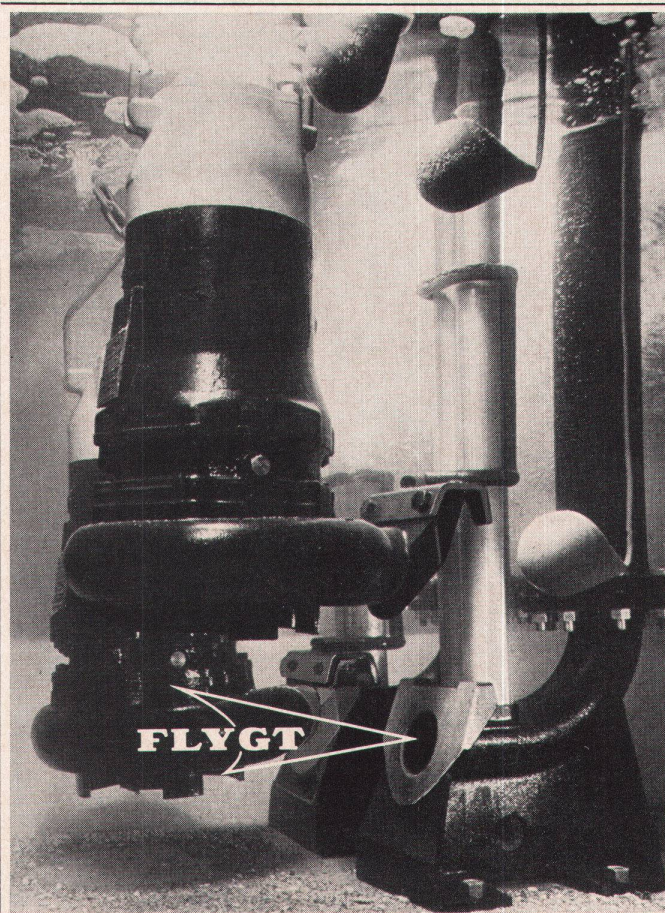
Vielfältiges Angebot der schweizerischen
Produktion in 27 Messegruppen

- Auf 20000 m² vergrösserte Schweizer Uhrenmesse
- Besondere Gästehalle als Treffpunkt der europäischen Uhrenindustrien: Deutschland, Frankreich, Grossbritannien, Italien
- Turnusbeteiligung der Werkzeugmaschinen und der Elektrotechnik
- Neue Sonderschauen im Textilsektor
- Informative Pavillons der Chemischen Industrie
- Baumesse, Camping und Spielwaren mit internationalem Angebot
- Attraktive Beteiligung der SBB und der PTT
- Erfinderschau

Öffnungszeiten: 8.30 bis 18 Uhr

Tageskarten Fr. 6.–, an den besonderen
Einkaufertagen (19., 20., 21. April) Fr. 9.–

«Einfach für retour»
auf den Schweizer Bahnen



FLYGT TAUCH- PUMPEN

**fördern Fäkalien,
Abwasser und Schlamm**

In der Schweiz stehen Hunderte von Flygt-Abwasser-Tauchpumpen in ununterbrochenem, härtestem Einsatz.

FLYGT Abwasser-Tauchpumpen sind

- preisgünstig in der Anschaffung
- wirtschaftlich im Betrieb
- praktisch wartungsfrei
- mit trockenlaufsicheren Motoren und Hartmetall-Wellendichtungen ausgerüstet
- schockgeprüft für Zivilschutzbauten

FLYGT Abwasserpumpen sind als Spitzenprodukte bekannt und werden für Leistungen von 200–10000 l/Min. hergestellt.

Verlangen Sie Unterlagen.

**CARL
HEUSSER
AG**

Tauchpumpen

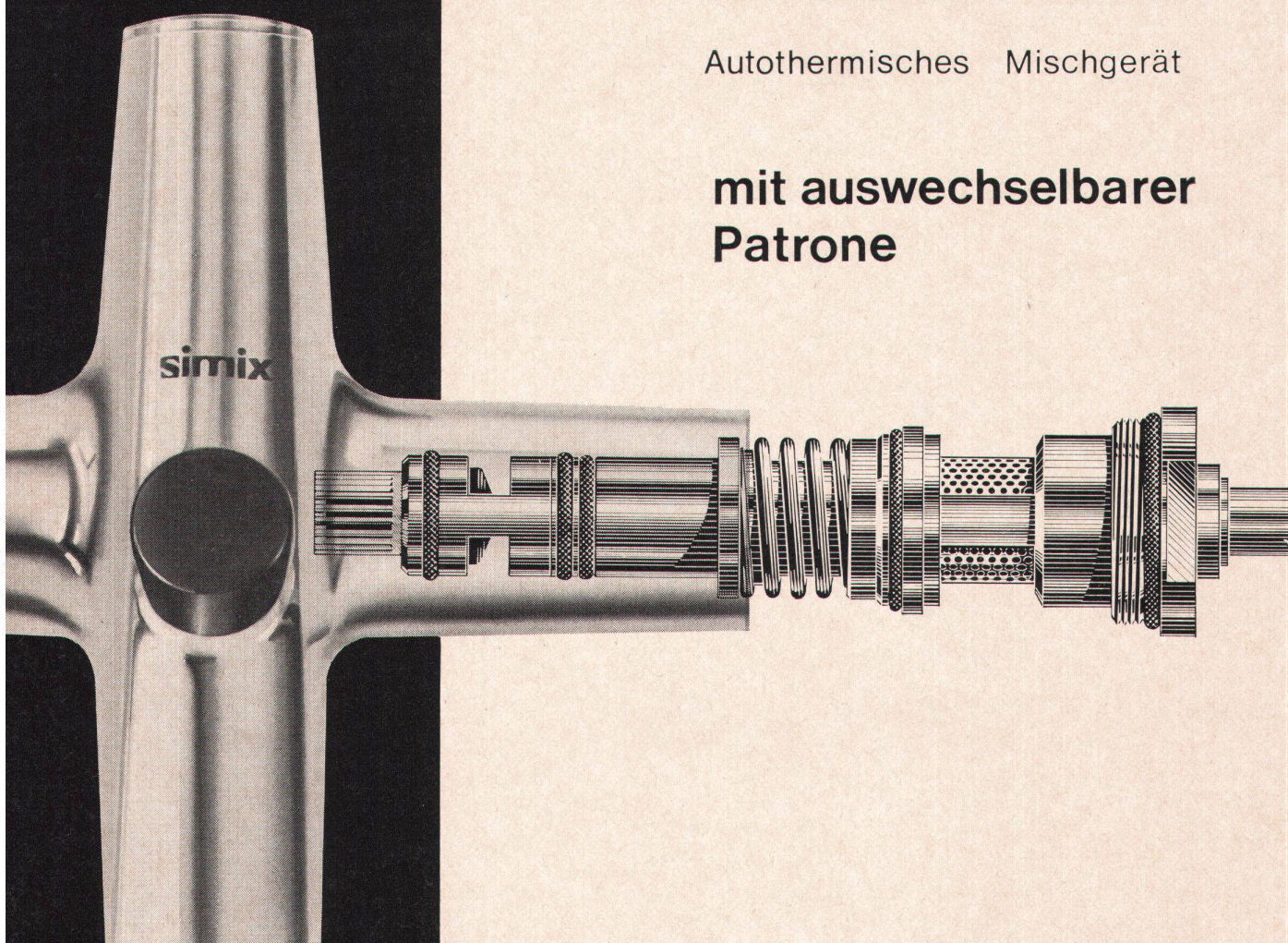
6330 Cham ZG + 1522 Lucens VD
Telefon (042) 36 32 22–24

**HILSA
17.–25. März
Halle 5
Stand 513**

simix

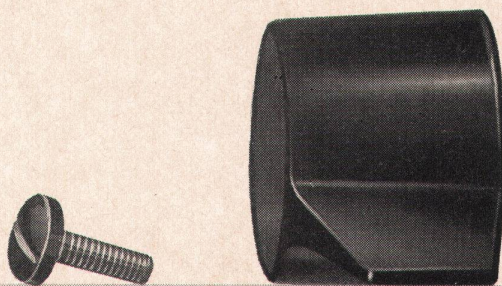
Autothermisches Mischgerät

mit auswechselbarer
Patrone



OEDERLIN
WETTINGEN LAUSANNE

similar
CAROUGE-GENÈVE ZÜRICH





S71 ☐≡

Arolla:

Ein Waschtisch mit harmonisch fließenden Formen, ohne Kanten, ohne Ecken, ausgeglichen, mit der praktischen Rückwand. Bewusst als Kontrapunkt zu den kubischen Elementen der modernen Architektur geschaffen. Lieferung über den Sanitär-Grosshandel

Arolla:

un lavabo aux formes harmonieuses sans arêtes, sans angles, équilibré par le petit dossier arrière, contrebalançant la tendance actuelle du cubisme de l'architecture moderne. Consultation et livraison par le commerce spécialisé.

Arolla:

un lavabo dalle forme armoniose, con una pratica spalliera, senza angoli né spigoli, che volutamente si contrappone al cubismo dell'architettura moderna. Vendita e consulenza tramite i grossisti di apparecchi sanitari.

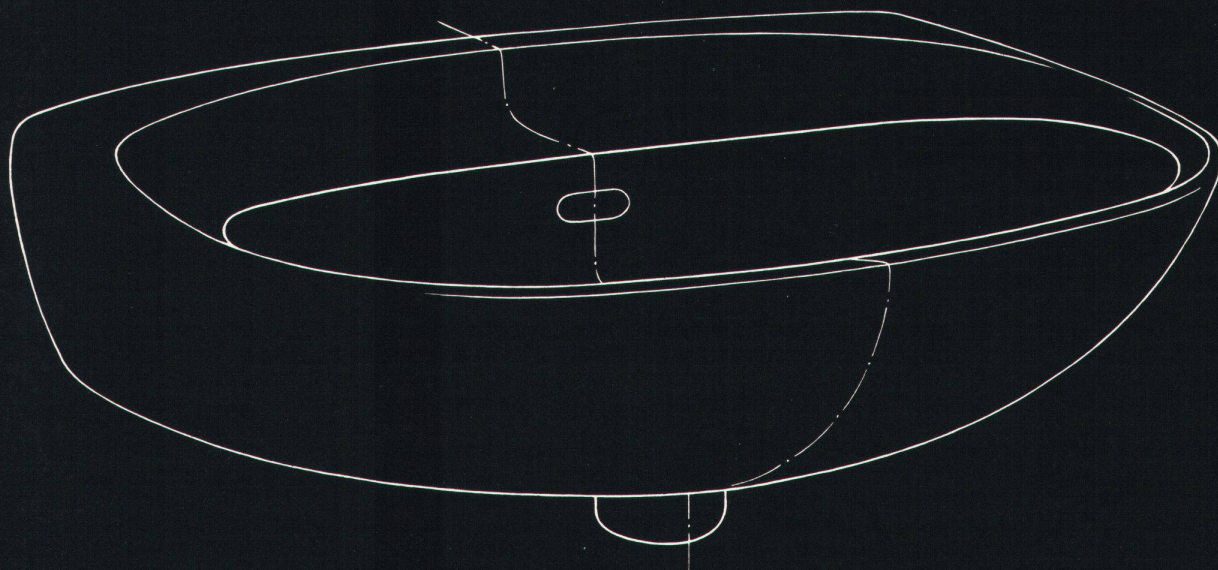
Laufen



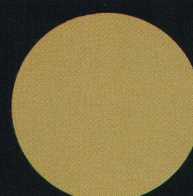
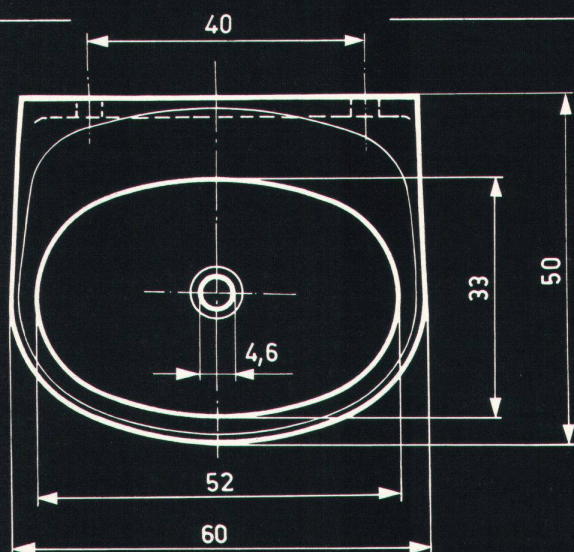
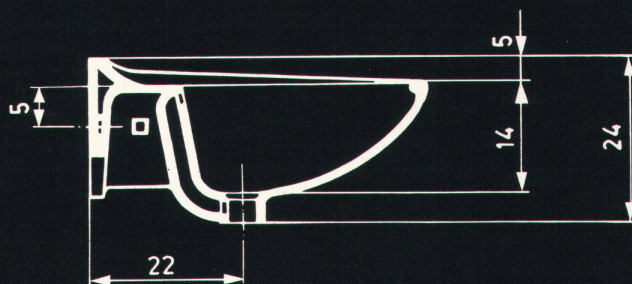
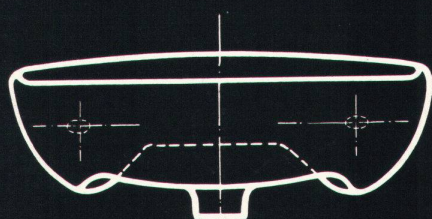
AG für Keramische Industrie Laufen
Schweiz

SA pour l'Industrie Céramique Laufon
Suisse

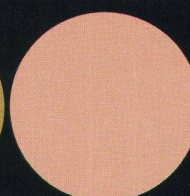
SA per l'Industria Ceramica Laufen
Svizzera



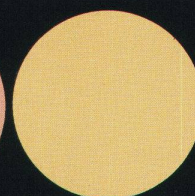
Maßstab, Echelle, Scala 1:10



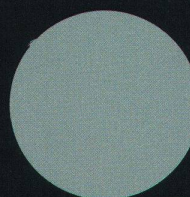
No 11
moosgrün
vert mousse
verde muschio



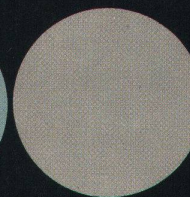
No 12
corallin
rose coralline
corallino



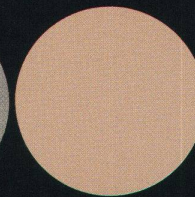
No 13
manchugelb
jaune manchou
giallo manciù



No 14
regentenblau
bleu régence
blu reggente



No 17
platingrau
gris platine
grigio platino



No 18
bahamabeige
beige bahama
bigio bahama

Laufen

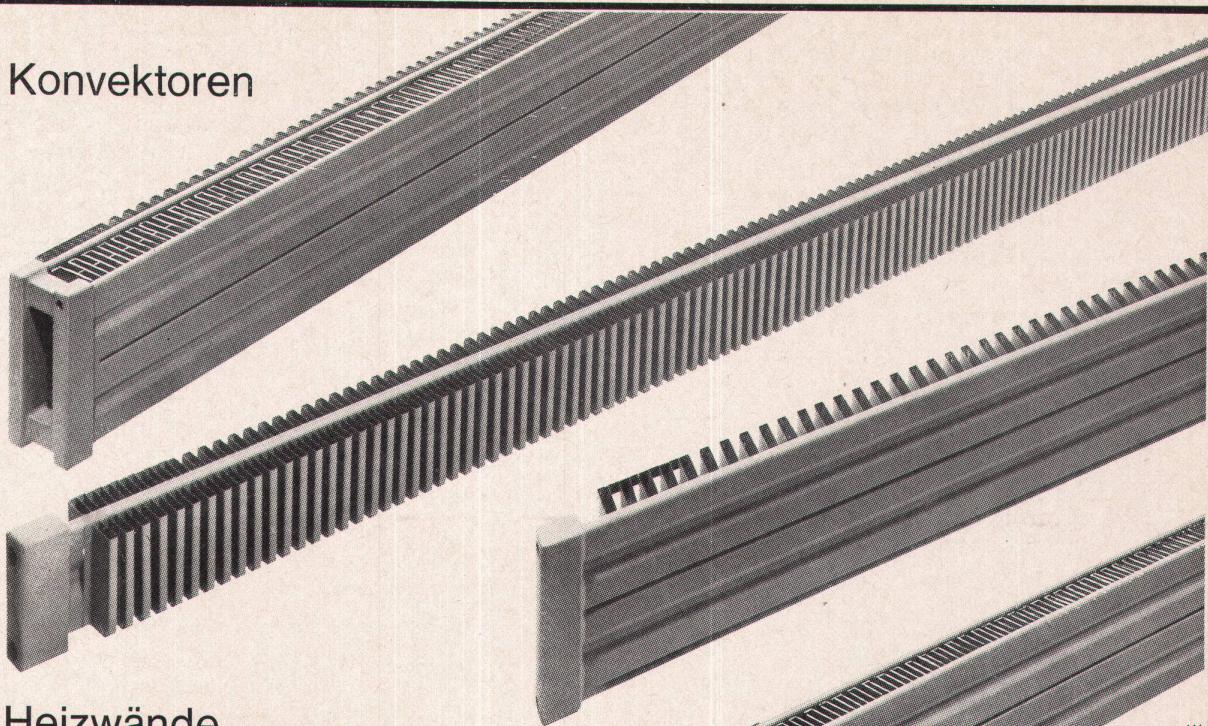


AG für Keramische Industrie Laufen
Schweiz

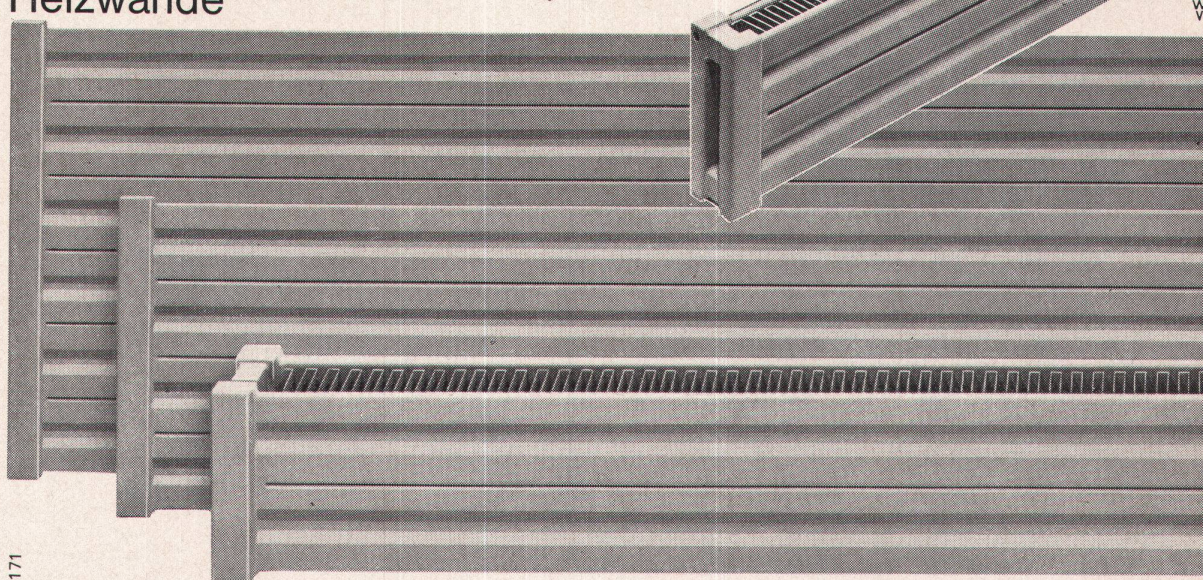
SA pour l'Industrie Céramique Laufen
Suisse

SA per l'Industria Ceramica Laufen
Svizzera

Konvektoren



Heizwände



171

Sarina Heizwände und Konvektoren werden im Sarina-Werk in Moncor/Freiburg nach den neuesten Erkenntnissen mit modernsten Maschinen fabriziert. Die Produktionsmöglichkeiten in einer Vielzahl von Modellen jeglicher Grösse sind praktisch unbegrenzt. Sarina Heizwände und Konvektoren sind formschön und wirtschaftlich; sie sind druckbeständig auch für Hochhäuser und werden - ohne Preiszuschlag - allen zweckgebundenen Erfordernissen und innenarchitektonischen Wünschen gerecht. Sarina bleibt ihrem Prinzip treu, der Qualität stets den Vorrang zu geben. Wählen Sie richtig, wählen Sie Sarina-Heizwände und Konvektoren, und Sie wählen gut!

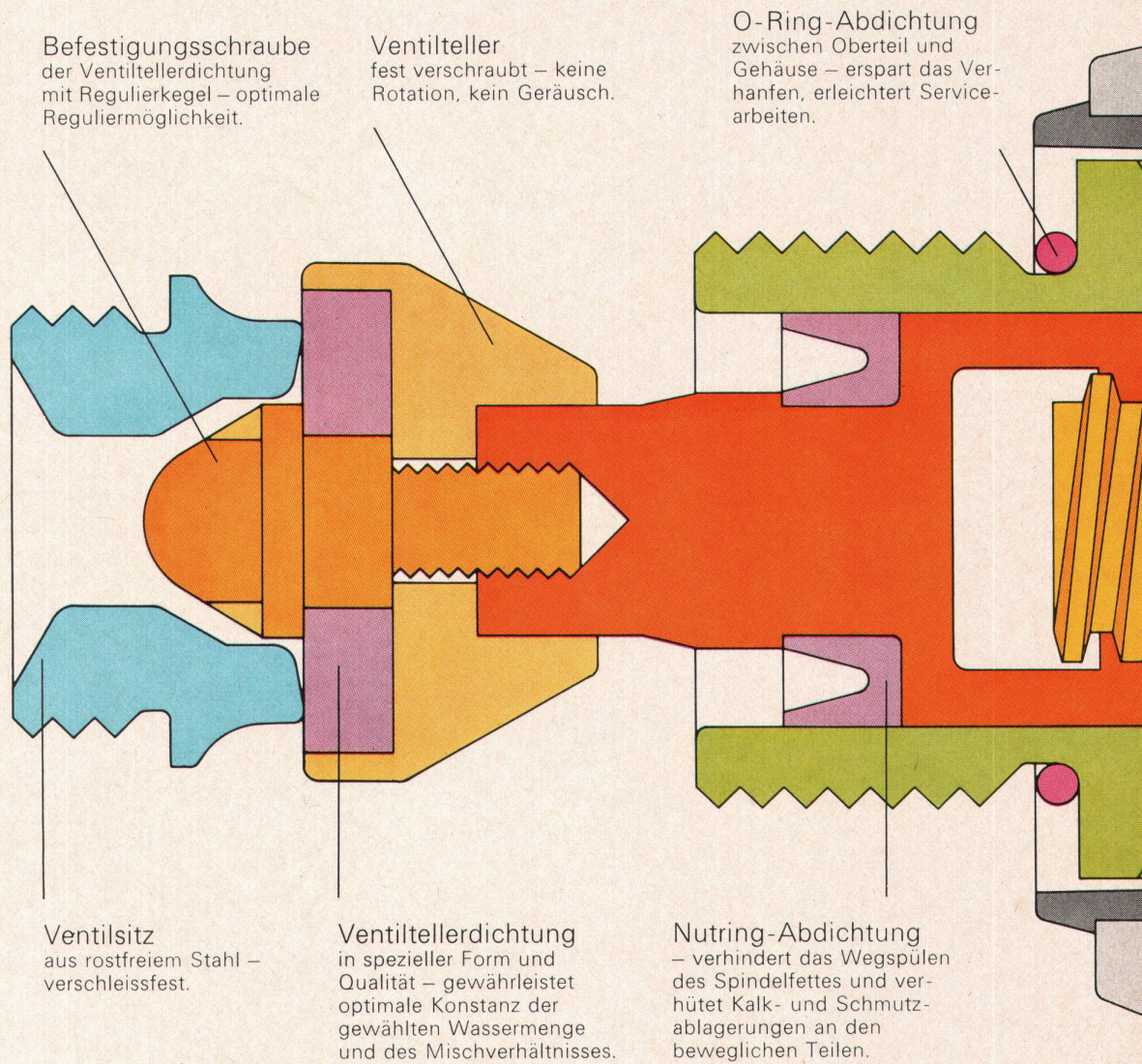
Sarina

Sarina-Werke AG
Fabrik für Heizwände, Konvektoren und Radiatoren
1701 Freiburg Telefon 037 22 24 91

BON Einsenden an Sarina-Werke AG, 1701 Fribourg
Bitte um Zustellung des neuen Prospektus
«Heizwände und Konvektoren».
Firma und Postleitzahl/Ort

HILSA Halle 1a Stand 44

Die inneren Werte



Trimex. Der Griff.

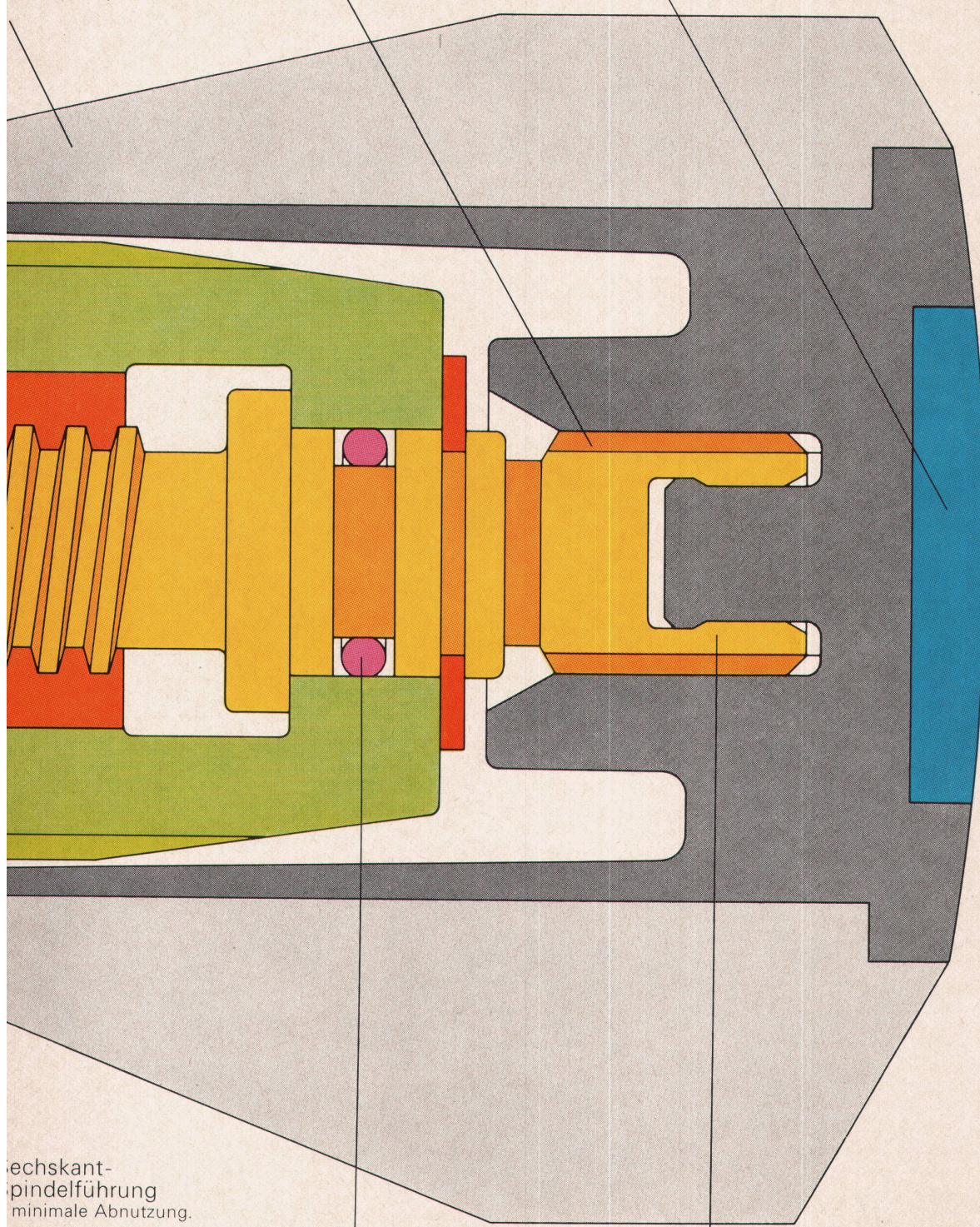


Aktiengesellschaft Karrer, Weber & Cie.
5726 Unterikulm

Griff
glatte, handliche Form
ohne Schmutzecken, neu-
trale Farbe, transparent
wie Rauchquarz.

Kerbverzahnung
– eine zuverlässige spiel-
freie Verbindung zwischen
wärmeisolierendem Kunst-
stoffgriff und Spindel.

Farbmarkierung
aus Kunststoff für Kalt- und
Warmwasser, fugenlos
eingepresst.



**echskant-
spindelführung**
minimale Abnutzung.

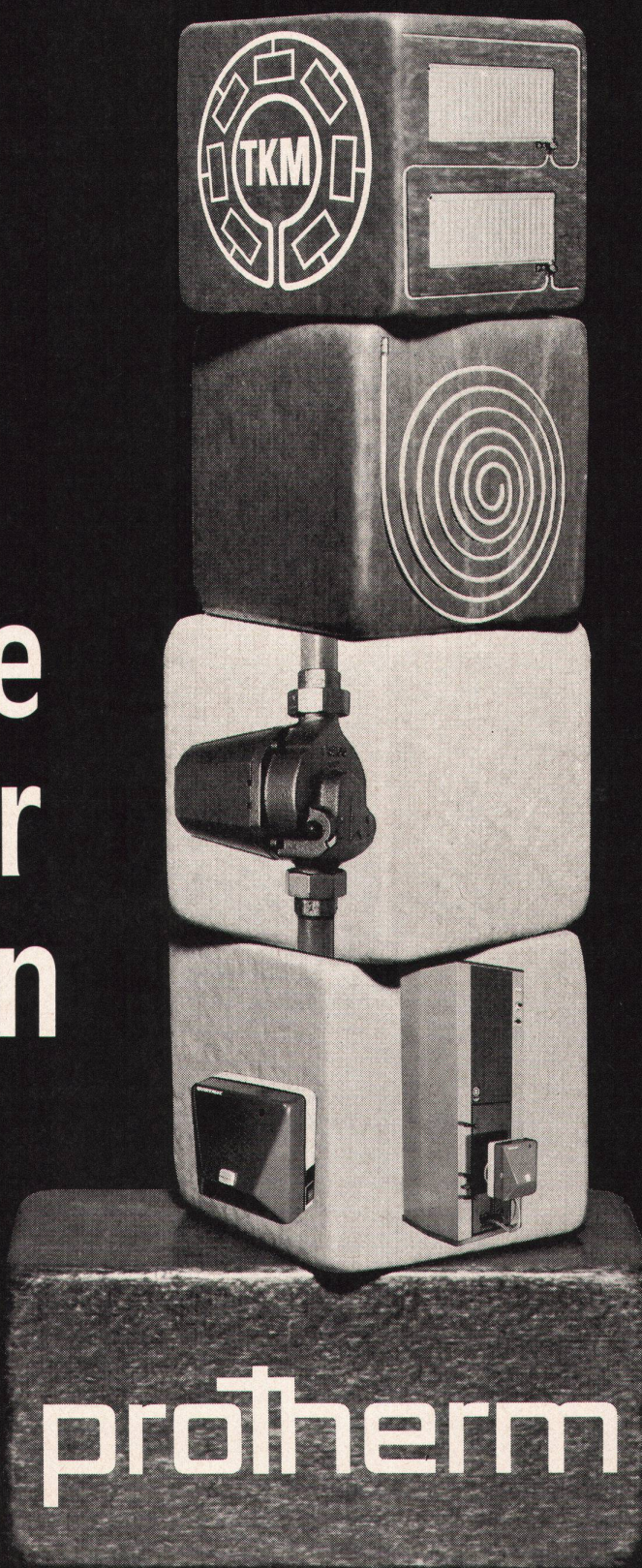
**Zusätzliche
O-Ring-Abdichtung**
– schützt gegen äussere
Einflüsse. Zum Beispiel
Putzmittel.

Schnappsicherung
als zuverlässige Griffbefesti-
gung – unsichtbar.

Bausteine perfekter Heizungen

HILSA 72

Protherm AG
8038 Zürich
Halle 1A
Stand 25



Zweistufiger Wettbewerb für den Neubau eines Museums der bildenden Kunst in

Hannover

das den Namen

Sprengel-Museum

tragen soll

1. Stufe

Ideenwettbewerb

Auslober:

Rat der Landeshauptstadt Hannover

Aufgabe:

Entwürfe für ein Museum der bildenden Kunst, in dem die Sammlung Sprengel – Werke des 20. Jahrhunderts – sowie die Kunstsammlungen des Landes Niedersachsen und der Stadt Hannover – Werke des 11. bis 20. Jahrhunderts – untergebracht werden sollen.

Art und Bereich des Wettbewerbs:

Regionaler zweistufiger Architekten-Wettbewerb nach den internationalen Wettbewerbsregeln der UIA für die Bundesrepublik Deutschland, West-Berlin, Österreich und die Schweiz.

Teilnahmeberechtigung:

Alle freiberuflich tätigen Architekten, die am Tage der Auslobung im angegebenen Wettbewerbsbereich ihren Hauptwohnsitz oder Hauptgeschäftssitz seit mindestens 6 Monaten haben oder dort geboren sind.

Preise:

Für die erste Stufe (Ideenwettbewerb) werden für eine Preisgruppe mit 7 Architekten ohne Rangfolge

je 20 000.– DM

ausgelobt und für Ankäufe weitere

55 000.– DM

bereitgestellt.

Die Preisträger der ersten Stufe erhalten das Recht, an der zweiten Stufe (engerer Wettbewerb) teilzunehmen, deren Laufzeit voraussichtlich in den Monaten Dezember 1972 bis April 1973 liegen wird. Dabei erhält jeder Teilnehmer eine Entschädigung von

20 000.– DM

An Preisen und Ankäufen werden außerdem insgesamt

70 000.– DM

ausgelobt.

Fachpreisrichter:

Alberto Camenzind, Architekt, Zürich

Peter Celsing, Architekt, Professor, Stockholm

Aarne Ervi, Architekt, Prof. Dr.-Ing. e.h., Helsinki

Walter Henn, Prof., Dr.-Ing., Braunschweig

Rudolf Hillebrecht, Prof., Dr.-Ing. e.h., Stadtbaurat Hannover

Johannes Ludwig, Architekt, Professor, München

Ernst O. Roßbach, Architekt, Dipl.-Ing., Hannover

Rudolf Wurzer, Prof. Dr.-techn., Wien

Thomas v. Zimmermann, Dipl.-Ing., Hannover

Sachpreisrichter:

Bernhard Sprengel, Dr.-jur., Hannover

Herbert Schmalstieg, Oberbürgermeister, Hannover

Albrecht Kaden, Dr., Ratsherr, Hannover

Hans Elkart, Ratsherr, Hannover

Hans Wedemeyer, Staatssekretär Nds. Kultusmin., Hannover

Peter v. Werder, Min.-Rat, Nds. Kultusmin., Hannover

Martin Neuffer, Oberstadtdirektor, Hannover

Christian Wolters, Dr., Dir. des Doerner-Instituts, München

Sachverständige Berater ohne Stimmrecht:

Werner Hofmann, Professor Dr., Direktor der Kunsthalle Hamburg

Knud W. Jensen, Direktor des Louisiana-Museums, Kopenhagen

Werner Schmalenbach, Prof. Dr., Dir. der Kunstsammlung Nordrhein-Westfalen, Düsseldorf

Harald Seiler, Dr. phil., Dir. des Landesmuseums Hannover

Unterlagen:

Die Unterlagen werden ab 21. März 1972 gegen Zahlung einer Schutzgebühr von 100.– DM zugesandt. Die Schutzgebühr ist unter der Kennzeichnung

«65/1 Wettbewerb Sprengel-Museum»

und Angabe der

Versandadresse

an die Stadtkasse Hannover

Postscheckkonto 15 Hannover

oder

Sparkasse der Hauptstadt Hannover Konto 517321

zu überweisen.

Abgabetermin: 1. August 1972, 16.00 Uhr

Abgabe- oder Versandadresse:

Bauverwaltungsamt 3 Hannover

Friedrichswall 4 (Zimmer 2)

Landeshauptstadt Hannover

Culligan
Wasseraufbereitung



**Wenn der Architekt nicht daran denkt —
denkt der Installateur daran
(an die Wasseraufbereitung)**

**Wenn der Installateur nicht daran denkt —
denkt der Bauherr daran
(an die Wasseraufbereitung)**

**Wenn der Bauherr nicht daran denkt —
denkt seine Frau daran
(an weiches Wasser)**

Hauptsitz Schweiz: CULLIGAN (Switzerland) AG, Route de Genève, 1033 Cheseaux, Telefon (021) 91 23 61
Niederlassung Bern: CULLIGAN (Schweiz) AG, Konsumstrasse 6-8, 3007 Bern Telefon (031) 45 21 41
Niederlassung Wallis: CULLIGAN (Schweiz) AG, Av. de la Gare 32, 1950 Sion Telefon (027) 2 92 28 / 29
Niederlassung Zürich: CULLIGAN (Schweiz) AG, Seestrasse 233, 8700 Küsnacht ZH Telefon (051) 90 57 66

Erstaunlich, wie rasch das vorwärts geht.

ECOFORM-Fastäfer vereinfacht die Montage

Auffällig diese Festigkeit!

Ja ECOFORM ist besonders standfest und dickengenau.

Ich bin begeistert!

Das ist es - ECOFORM gefällt enorm

ECOFORM - die behagliche Norm!

Verlangen Sie unsere Preislisten und Handmuster!

ECO ECO AG
Sperrholz- und Türenfabrik
6162 Entlebuch LU
Telefon 041/72 12 42

Lieferung durch den Sperrholzhandel

Farben braucht der Mensch

Schon 1932 schuf Le Corbusier seine erste Tapetenkollektion unter dem Namen «Farbenklaviaturen». Seine Einleitungsworte stützten sich auf den Ausspruch von Léger: «Für den Menschen ist Farbe so lebensnotwendig wie Wasser und Feuer». Seine letzte richtungsweisende Tapetenkollektion erschien 1959 bei Salubra in Basel und gelangte in zahlreiche europäische und überseeische Länder.

Bei allen Planungen spielt die Farbe eine fundamentale Rolle. Warum Tapeten? «Au lieu d'étendre la couleur en trois couches sur les murs et les plafonds, dans un chantier plein d'ouvriers, on collera désormais «cette peinture à la machine», en dernière minute». Das ist ein wichtiger Vorteil. Dem Architekten, der ja stets mehr oder minder von den Zufälligkeiten der Anstricharbeiten abhängig ist, bietet die Tapete Gewähr und Sicherheit für einheitliche gute Qualität und Beständigkeit in Farbe und Material. Dazu kommt der Zeitvorteil, wenn man bedenkt, dass bei gestrichenen Wänden – zwischen jedem Farbanstrich – eine Trockenpause eingehalten werden muss, die bei Tapeten einfach wegfällt.

Architekten finden ideale Anwendungsmöglichkeiten für modische Tapeten – uni, zarte und poppige Muster – in jedem Bau. Mit Dessins gelingt es, Räume höher erscheinen zu lassen, oder auch breiter. Kleine Unebenheiten der Wände werden überdeckt. Alle Tapeten sind lichtecht, abwaschbar und bleiben lange schön. Lassen Sie sich die aktuellen Kollektionen zeigen, beim Tapetenhändler oder Malermeister.

Farben formen Räume



Verband Schweizerischer Tapetenhändler
Tapeten-Informationsdienst, Neptunstrasse 20, 8032 Zürich



BELINOX COMFORT

**Chromnickelstahl-
Einsätze**
Spültische, Herdabdeckungen für
problemlosen Einbau in farbige
Kunststoffplatten

**für wohnliche, leicht zu
pflegende Küchen**



**ab Lager lieferbares
grosses Sortiment**

Verkauf durch den Küchenfachhandel

Bon: Bitte schicken Sie mir Ihren Prospekt, der BELINOX
COMFORT- Chromnickelstahl- Einsätze in farbigen,
attraktiven Küchen zeigt

Adresse: _____

senden an: BELINOX Loertscher AG 5649 Stetten

Hersteller:

BELINOX Loertscher AG 5649 Stetten

Landwirtschaftliches Technikum
Zollikofen, BE
Architekt:
Ed. Helfer SIA
Kastenhofstrasse 21
Bern
Foto: J. Stieger, Kaiserstuhl

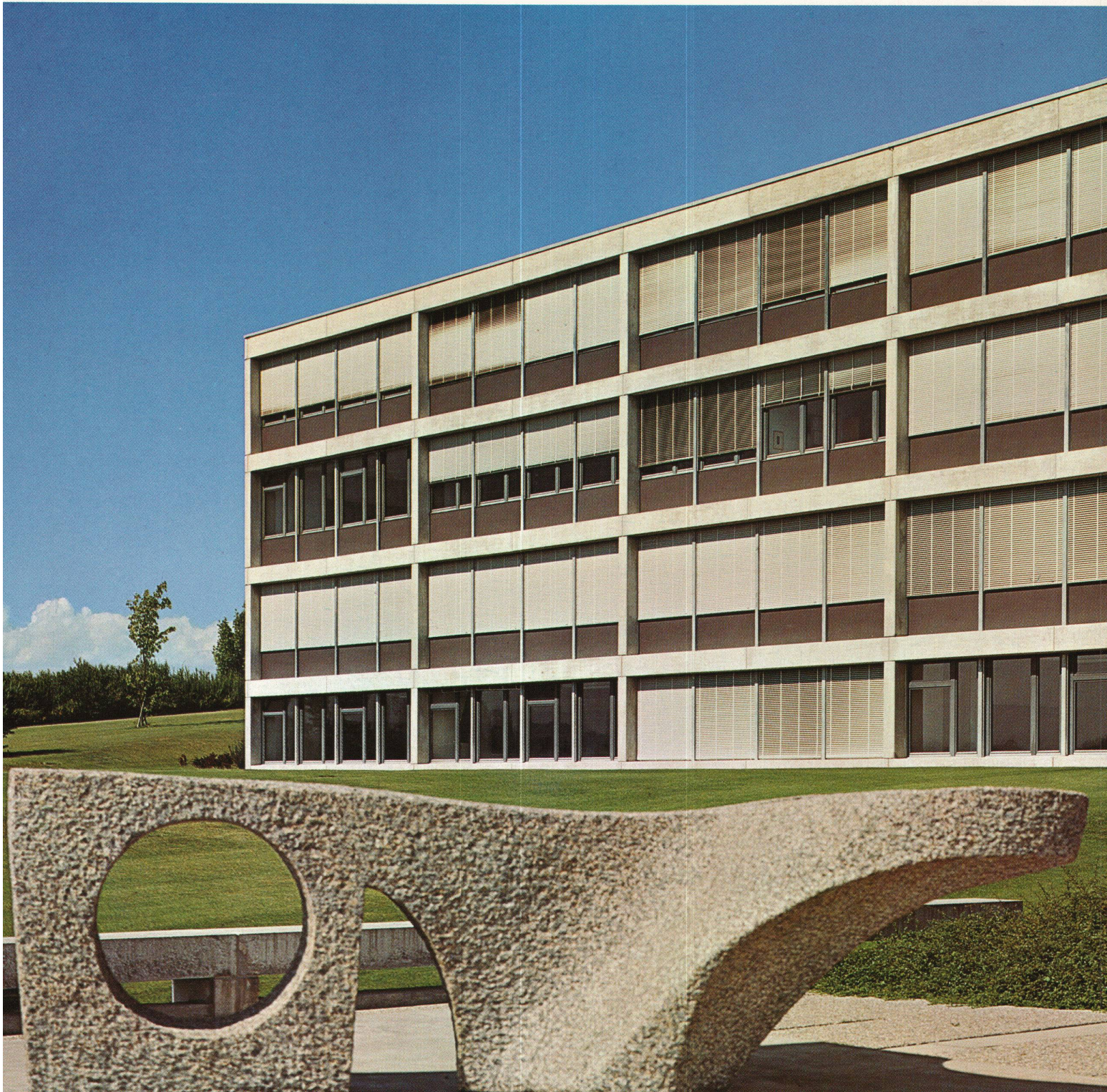
Die Vielseitigkeit des Schenker-Storenprogramms erlaubt Ihnen mehr Spielraum in der Fassadengestaltung.

Unsere sturmsicheren Raffstoren zum Beispiel gibt es in verschiedenen Ausführungen. Sie können wählen: 80 mm oder 58 mm breite Lamellen, je nach Rasterwirkung, die Sie wünschen.

Die neueste, sturmsichere Raffstore von Schenker zeigen wir Ihnen auf der Rückseite dieses Blattes.

Emil Schenker AG
5012 Schönenwerd
064/41 20 31

*Schenker*Storen



Wir präsentieren Ihnen eine wirkliche Neuheit – ein Produkt, das alle Vorteile eines Rolladens und eines Lamellenstores in sich vereinigt.

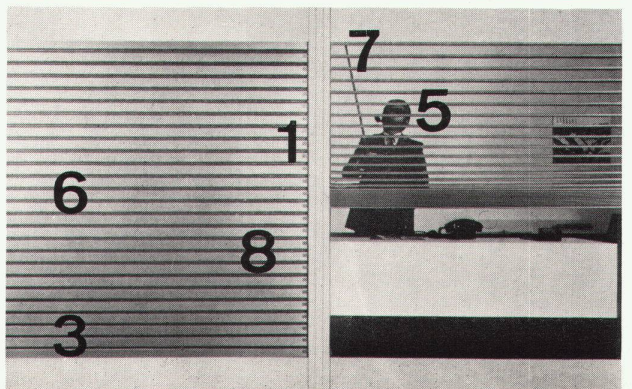
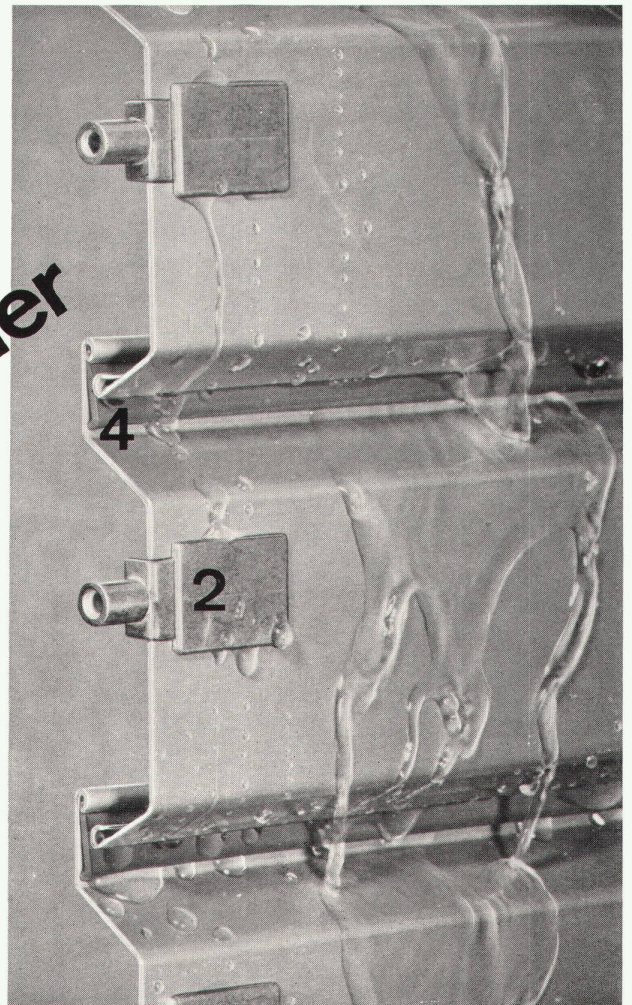
- ① Sturmsicherheit dank sehr stabiler, beidseitig geführter, roll-profilierter Aluminiumlamelle
- ② zwangsweiser Antrieb jeder Lamelle, trotzdem an Ort und Stelle einzeln auswechselbar
- ③ solide, automatische Verriegelung des Storenpanzers
- ④ geräuscharm dank eingerollter Dämpfungslippe
- ⑤ freier, ungehinderter Durchblick (keine Tragbänder, keine Tragkordeln), dazu genaues Dosieren des Lichteinfalles
- ⑥ optimaler Verdunkelungseffekt
- ⑦ Einbau in normalen Raffstoren-Sturz, kein Rolladenkasten nötig (spez. Einbaumasse beachten)
- ⑧ architektonische Gestaltungsmöglichkeiten dank neuartiger Spezialprofilierung

Schenker Ganzmetall Raffstoren

Vertretungen:
Basel, Bern, Biel, Chur,
Fribourg, Genève,
Lausanne, Locarno,
Lugano, Luzern,
Neuchâtel, St. Gallen,
Sion, Solothurn,
Winterthur, Zürich

Emil Schenker AG
5012 Schönenwerd
Telefon 064 4120 31

Schenker Storen



Bitte verlangen Sie unsere Sonderdokumentation



**Rivaltect
hält
bis jetzt...**

**...über
200 Millionen
Liter Brennstoff
in Fesseln**

Ein beachtlicher, in kurzer Zeit errungener Erfolg. In der ganzen Schweiz werden immer mehr Auffang- und Schutzwannen aus Beton mit Rivaltect* gegen Brenn- und Treibstoffe abgedichtet. Das hat seine guten Gründe.

Rivaltect besteht aus einer weissen Grund- und einer grauen Deckschicht, die jeden Mangel am Anstrich sichtbar macht. So ist die Schutzwirkung optisch kontrollierbar.

Das ist ein Vorteil, auf den Sie bauen können, wenn es gilt, schnell und rationell zu arbeiten. Ohne Risiko für das

gefährdete Grundwasser. Und deshalb auch ohne Risiko für Sie.

* Rivaltect entspricht den «Technischen Tankvorschriften» (Anhang No. 7) und besitzt den Ausweis des Eidgenössischen Amtes für Gewässerschutz: EAGS-No. 04.14.69.

Rivaltect

hält Brenn- und Treibstoffe in Fesseln



Meynadier + Cie AG, Zürich,
Lausanne, Bern, Luzern, Bellinzona, Chur

Die Einbau-Küchen, die Sie auf dem Papier haben, haben wir bereits an Lager.

J.H.S

Unser Küchenprogramm umfasst 22 Unterbau-Elemente, 8 Oberbau-Elemente, 4 Hochschrank-Elemente, 18 Apparateschränke, zahlreiche Einbau-Herde und -Apparate.

Alle Teile lassen sich beliebig kombinieren und zu ganz verschiedenen Einbau-Küchen zusammenmontieren. Jeder Raum kann ideal eingerichtet werden.

Alle Teile werden von Maschinen serienmässig hergestellt. Am laufenden Band. Immer gleich. Immer gleich gut. Dann werden diese Teile im grossen Wernle-Lager bis zur Disposition aufbewahrt.

Das ist das Wernle-Konzept: unab-

hängig von der Art und vom Umfang der

Aufträge kann rationell produziert werden. Ohne teure Unterbrüche. Ohne teure Umorganisation. Ohne teure Überzeit. Und doch können die Einrichtungen geliefert werden, wie sie die Bauweise jeweils erfordert. Wie nach Mass.

Alle Vorteile der Vorfabrikation, vom Kostenvoranschlag bis zur Montage, gehen bei Wernle-Normsystemen nicht auf Kosten der Individualität des Planers, des Bauherrn oder der Hausfrau.

Im Gegenteil: wir freuen uns über jede neue Kombination, die sich unsere Kunden aus unseren Elementbau-Systemen ausdenken.

Das ist das Wernle-Verkaufsbüro Basel.
Zum Beispiel.



WE

J. Wernle AG
Kirchbergstrasse 1030
5024 Küttigen/Aarau
Telefon 064/24 16 61

Ausstellungen, Planungs-
und Verkaufsbüros in:

5000 Aarau
Frey-Herosé-Strasse 25
Telefon 064/22 39 62

4000 Basel
Bruderholzstrasse 35
Telefon 061/34 24 20

3000 Bern
Sennweg 6
Telefon 031/24 01 22

1008 Prilly
Rochelle 12
Telefon 021/25 81 56

8048 Zürich
Karstlernstrasse 14
Telefon 01/62 74 62

Bitte ausfüllen und einsenden
an: J. Wernle AG, Kirchberg-
strasse 1030, 5024 Küttigen/
Aarau. Danke.

☐ Schicken Sie mir kostenlos
den 32seitigen Prospekt über
Wernle-Normküchen.

☐ Senden Sie mir den 14sei-
tigen Gratis-Prospekt über
Wernle-Normtüren.

☐ Der 12seitige Prospekt über
Wernle-Normschränke interes-
siert mich.

Zuständig

Firma

Adresse

PLZ, Ort



Wernle hat ein Konzept für den Innenausbau.

Argolite

Kunststoffplattenwerk
6130 Willisau
Tel. 045 6 19 12



Das Gütezertifikat.
...die ARGOLITE
hat kein blaues Ding.
Aber ein grünes.



FRANKE

Franke — Spezialist für Bau-Normelemente, Spültische und Abdeckungen, Haushaltsküchen, Grossküchen, Militär- und Zivilschutzküchen, Spital-Einrichtungen, Apparatebau, Schlacht- und Metzgerei-einrichtungen

Bau-Elemente aus 18/8 ein ausgereiftes Bausystem.

Coupon

Walter Franke AG
4663 Aarburg
Telefon 062 41 21 21

Einsenden an:

Bitte informieren Sie uns über

- | | |
|---------------------------------------|----------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Fassaden | <input type="checkbox"/> Kantenschutz |
| <input type="checkbox"/> Fenster | <input type="checkbox"/> Verkleidungen |
| <input type="checkbox"/> Türen | <input type="checkbox"/> Dekor-Platten |
| <input type="checkbox"/> Fensterbänke | <input type="checkbox"/> Spezial- |
| <input type="checkbox"/> Türzargen | ausführungen |

Name _____

Adresse _____

PLZ/Ort _____

(Zur Lösung anspruchsvoller Metallbaukonstruktionen braucht es einen überzeugenden Werkstoff: Chromnickelstahl 18/8. Und jahrelange Erfahrung für werkstoffgerechte Verarbeitung.)

Fazit:

Franke bietet ein ausgereiftes Bauprogramm für Fassaden, Elementenbauten, Fenster, Fensterbänke, Türen und Zargen, für Kantenschutzprofile, Verkleidungen, Dekorplatten und ermöglicht ebenso Spezialanfertigungen.

Ueberzeugende Argumente für Chromnickelstahl: Die hohe Korrosionsbeständigkeit, Festigkeit und Zähigkeit. Das ausgezeichnete Farbwiedergabevermögen. Der grosse Selbstreinigungseffekt und der jahrzehntelang bleibende metallische Glanz. Die hohe Feuerbeständigkeit und geringe Wärmeleitfähigkeit.

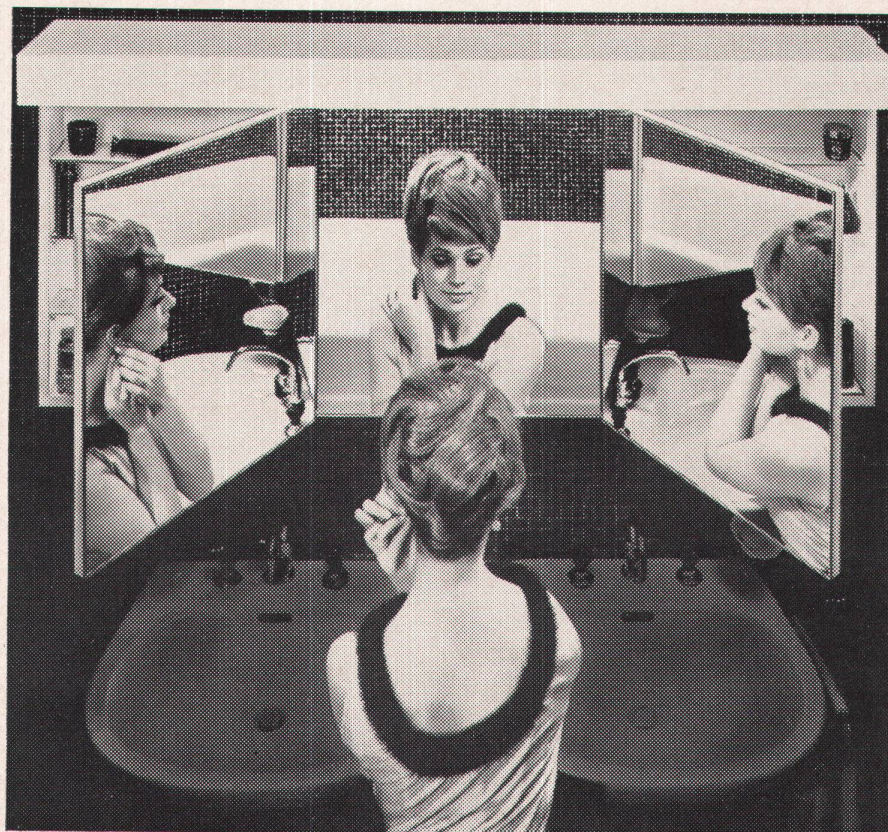
Franke — damit hohe Ansprüche befriedigt sind.

Wohnlichkeit im Badezimmer?

Ihr Badezimmer ist der Raum, den Sie morgens als ersten und abends als letzten betreten. Zudem benützen Sie Ihr Badezimmer auch tagsüber unzählige Male.

Ein Raum, in dem Sie sich so oft aufhalten, sollte aber nicht nur zweckdienlich eingerichtet sein. Er darf sicher auch eine gewisse wohnliche, luxuriöse Atmosphäre haben.

Die neuen Sabez «form 2000» Kristallspiegel-Schränke sind dank ihres anspruchsvollen Ausbaues und der grosszügigen äusseren Gestaltung in idealer Weise geeignet, Ihrem Badezimmer mehr Luxus — und eben «Atmosphäre» — zu geben.



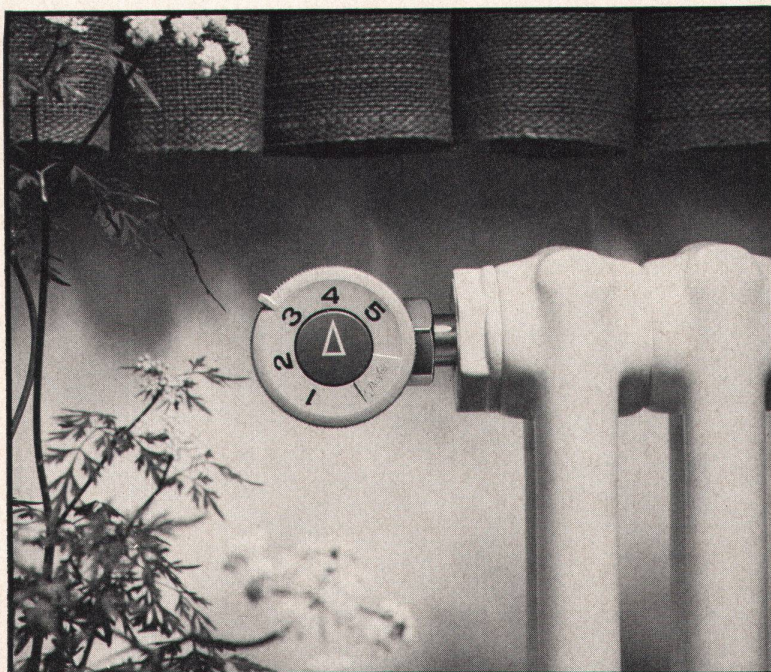
5 verschiedene Grössen und einfachste Befestigungsart ermöglichen auch eine nachträgliche Montage ohne Schwierigkeiten.

Verkauf durch Ihren Sanitär-Installateur, Ihren Sanitär-Grossisten, oder
Sabez Sanitär-Bedarf AG 8008 Zürich, Büro und
Ausstellung Kreuzstrasse 54 Tel. 051-47 35 10

Sabez «form 2000» bringt Atmosphäre

Planen Sie mit Danfoss- Radiator thermostaten

(Jetzt in Mini-Abmessung mit Komfortzonen)



Seit ca. 20 Jahren stellt DANFOSS thermostatische Heizkörperventile zur individuellen Regelung der Raumtemperatur her. Das Programm wird jetzt um einen neuen Typ erweitert: Typ RAVL. Dieser neue Typ basiert auf dem

bekannten und bewährten Konstruktionsprinzip, ist aber besonders auf den Wohnungsbau abgestimmt, auch im Preis!

Der neue Heizkörperthermostat hat kleine Abmessungen – die Fühler-Masse sind um 15% reduziert worden, während das Ventilgehäuse

weiterhin DIN-Abmessungen aufweist.

Wünschen Sie weitere Auskünfte darüber, warum Sie DANFOSS-Heizkörperthermostaten empfehlen sollten, so bitten wir um Einsendung des Coupons.

GUTSCHEIN

Ich bitte um kostenlose Übersendung von Druckschriften über Danfoss thermostatische Heizkörperventile für einen Neubau ☐, zur Modernisierung eines Altbau ☐.

Name _____

Anschrift _____

7159

FABRIK AUTOMATISCHER SCHALT- UND REGELAPPARATE

WERNER KUSTER AG

4132 Muttenz 2/Basel
Hofackerstrasse 71, tel. 061-421255

Filiale Lausanne, tel. 021-250168

Filiale Zürich/Wallisellen, tel. 051-934054

Danfoss



Flughafen-Immobilien-Gesellschaft Zürich-Kloten

7 Tanks total 5600 m³ Schweröl

Heizöltanks aus Stahlbeton

mit Keramikplatten- oder Polyester-Auskleidung,
System Borsari

Über 60 Jahre Erfahrung
Erstklassige Referenzen

Keine Korrosion
Kein Unterhalt

Borsari & Co., Zollikon-Zürich

Tel. (051) 65 86 55

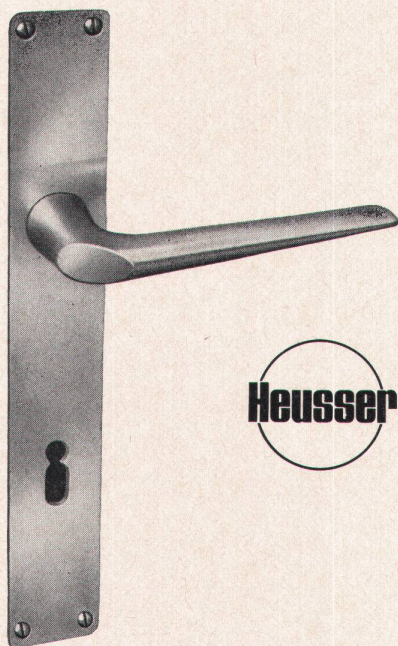
Gegründet 1873

Türdrücker Oliven Stossgriffe

usw. aus



modern
hygienisch
dauerhaft



**Schlossfabrik Heusser
Murgenthal**

Bezug über den Fachhandel

Munizipalgemeinde Frauenfeld

Öffentlicher Ideenwettbewerb

**für Überbauungsvorschläge
auf dem Areal zwischen Schloß
und Hotel Falken**

Die Gemeinde Frauenfeld eröffnet einen Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für eine Überbauung des Areals zwischen Schloß und Hotel Falken.

Teilnahmeberechtigt sind alle Architekten mit zivilrechtlichem Wohnsitz in den Kantonen beide Appenzell, Glarus, Graubünden, St. Gallen, Schaffhausen, Thurgau und Zürich.

Für die Prämierung von 7–9 Entwürfen stehen Fr. 40 000.– zur Verfügung.

Als Preisrichter amten: E. Trachsler, Vizeammann, Frauenfeld, Präsident; H. Oberholzer, Stadtschreiber, Frauenfeld; Dr. J. Ganz, Denkmalpfleger, Frauenfeld; K. Huber, Architekt-Techniker, Frauenfeld; W. Hertig, Architekt, Zürich; K. Keller, Stadtbaumeister, Winterthur; R. Manz, Architekt, Zürich; Dr. E. Bucher, Stadtrat, Frauenfeld; P. Haas, Architekt, Arbon.

Mit beratender Stimme: H.A. Huber, Präsident des Verwaltungsrates der Bürgergemeinde Frauenfeld, Frauenfeld.

Die Wettbewerbsprogramme können unentgeltlich durch alle Interessenten bei der Stadtkanzlei Frauenfeld, die weiteren Unterlagen gegen eine Gebühr von Fr. 200.– bezogen werden. Das Modell kann bis zum Ablauf der Frist für die Fragestellung gegen Rückerstattung der Gebühr zurückgegeben werden.

Termine:

Bezug der Unterlagen bis 15. Mai 1972

Fragestellung bis 30. Juni 1972

Ablieferung der Arbeiten bis 4. Dezember 1972

Stadtkanzlei Frauenfeld



gegr. 1863

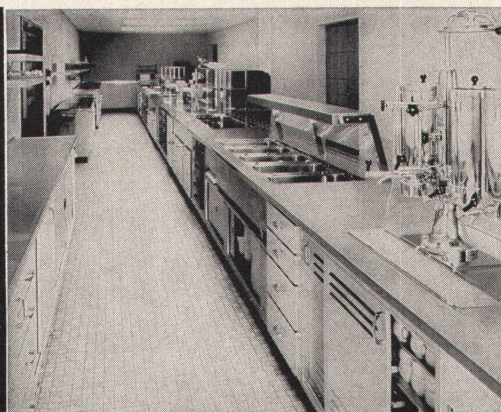
Das Spezialunternehmen für Planung und Fabrikation von

Buffetanlagen
Barbuffets
Kühlschränke
Kühlvitrinen

Kantinen- und
Kücheneinrichtungen
Kühlraumisolierungen
Ladeneinrichtungen

AG. KÜHLSCHRANKFABRIK

8045 Zürich, Haldenstr. 27, Tel. 051 - 33 13 17

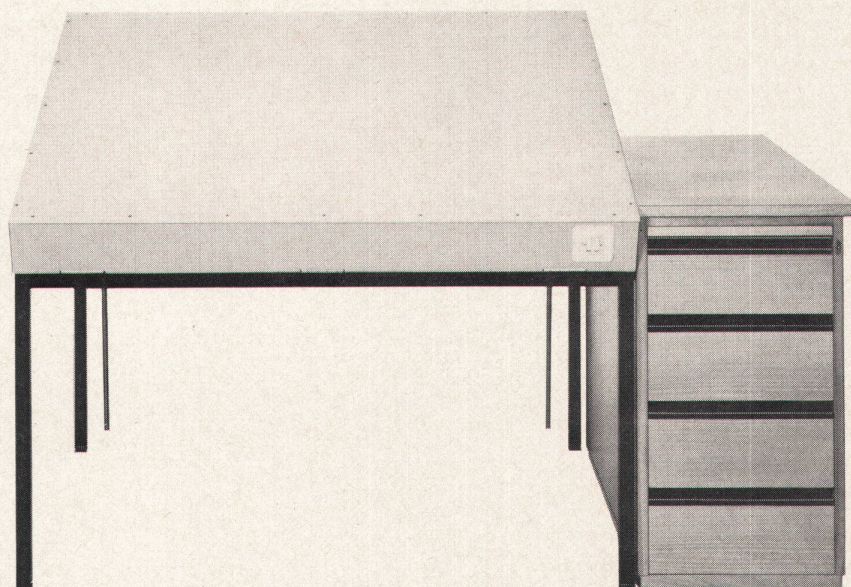


Leuchttische die bieten, was Spezialisten verlangen

Techniker, Geometer, Architekten und
Graphiker sind begeistert von unseren
modernen Leuchttischen:

- Leuchtfläche mit weisser, opaktransparenter Glasplatte von 130 x 90 cm voll ausgeleuchtet
- fest horizontal oder stufenlos schrägstellbar
- Ausrüstung mit 2 Kippschaltern oder stufenlosem Reguliergerät
- Tischhöhe 78 cm, mit speziellem Verlängerungsstück auch 90 cm lieferbar
- Ergänzungsmöglichkeit mit Schubladenkörper in Buche hell, Stahl hellgrau oder Kunststoff hellgrau, «Eiche» und «Nussbaum»

Verlangen Sie doch bitte sofort den
ausführlichen Spezialprospekt!



GRAB+WILDI AG

8023 **Zürich 1**, Seilergraben 61, Ausstellung Tel. 01/32 57 88-89

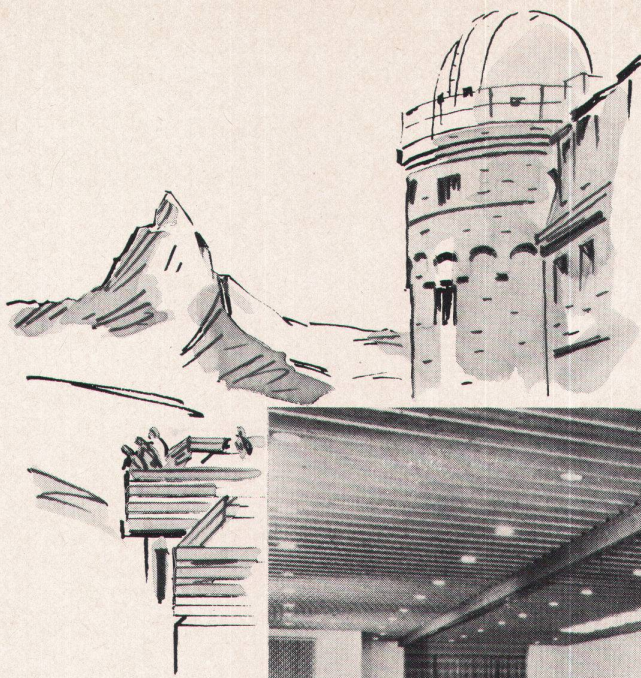
8902 **Urdorf** b. Zürich, Büro, Lager, Versand Tel. 01/98 76 67-68

Brandschutztüren und -wände
System «STALUMIN» EMPA-geprüft
aus Kristalldrahtglas und Metall



H. Wolfermann-Nägeli
Eisen- und Metallbau
Mürtschenstrasse 16, 8048 Zürich
Telefon 01 / 52 44 12

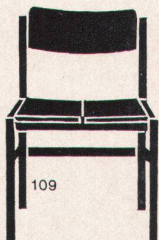
Feuerhemmende Türen



Restaurant

Gornergrat

warme Zuflucht
in rauher Bergwelt
bequem und heimelig
möbliert durch



Stuhl-&Tischfabrik Klingnau AG

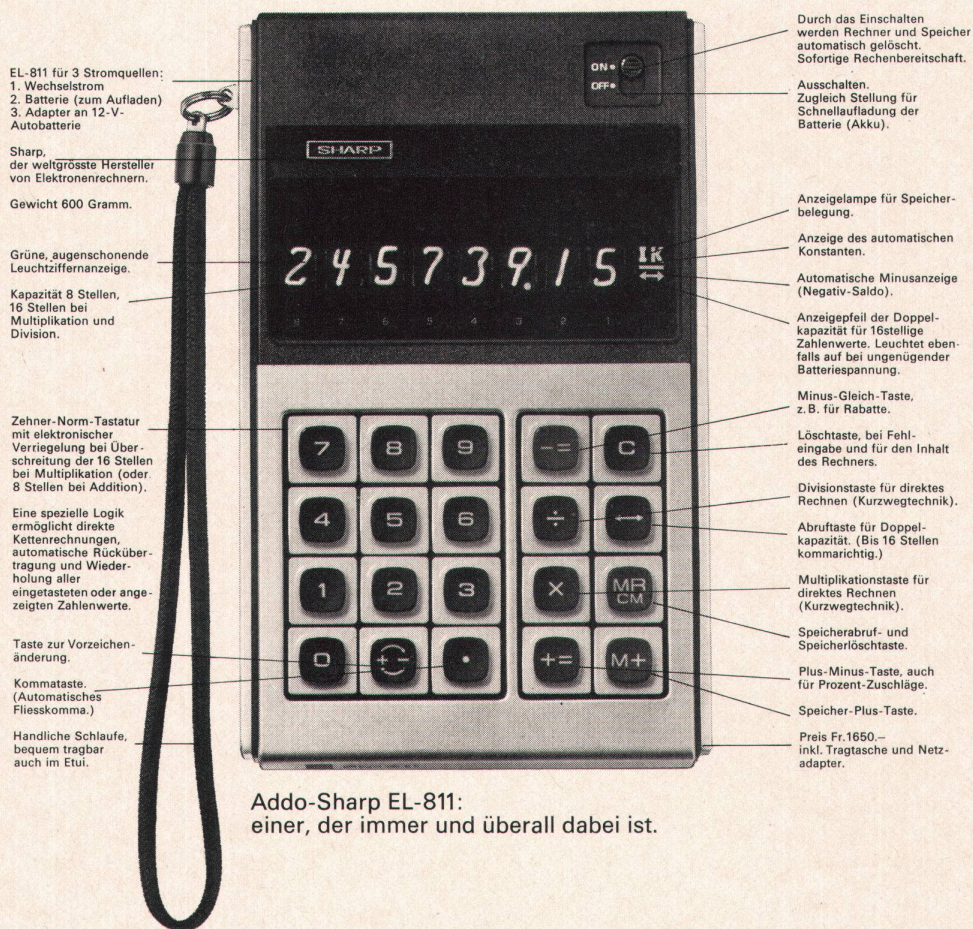
5313 Klingnau AG Tel. 056 - 45 27 27



Traum zum Glauben

Ein Klein-Elektronenrechner mit echtem Speicher, mit Konstanten-Automatik für Zu- und Abschlagsrechnungen oder Konstanten-Verarbeitung, für 16stellige Resultate in Multiplikation und Division, mit Gleitkomma, Kurzwegtechnik und Vorzeichen-Umkehrtaste.

Klein und flach, aber mit der Leistungsfähigkeit eines vollwertigen Bürotischrechners, der in jeder Aktentasche bequem Platz findet.



Addo-Sharp EL-811:
einer, der immer und überall dabei ist.

Coupon

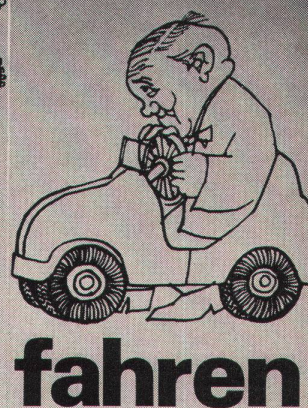
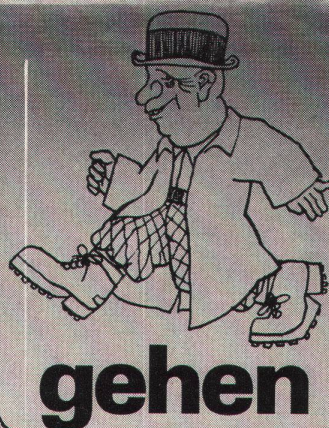
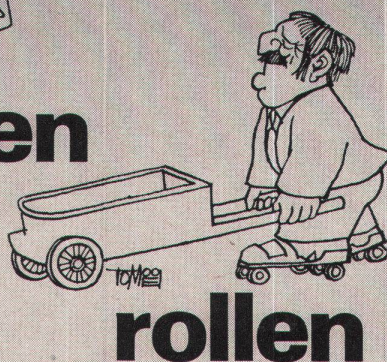
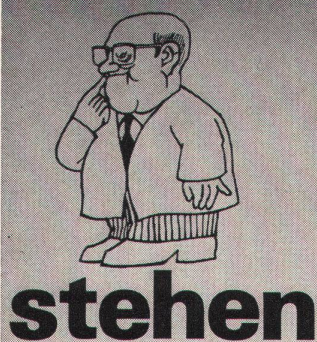
Einsenden an Addo AG Binzmühlestrasse 94, 8050 Zürich		<input type="checkbox"/> Ich erwarte eine unverbindliche Probestellung der EL-811 für drei Tage.
<input type="checkbox"/> Ich wünsche die Dokumentation über den EL-811.		<input type="checkbox"/> Senden Sie mir weitere Unterlagen über das Addo-Sharp-Grossprogramm, einschliesslich der druckenden Rechner.
Name	Beruf	
Strasse		
PLZ, Ort		

ADDO SHARP

8050 Zürich Binzmühlestrasse 94 Tel. 01 46 59 60
3007 Bern Eigerplatz 2 Tel. 031 46 13 22
1000 Lausanne Chemin de Mornex 3 Tel. 021 22 96 55
1201 Genf Rue du Levant 3
6500 Bellinzona V.S. Franscini 35 Tel. 092 25 70 78

Addo-Sharp, das vielseitigste und grösste Elektronenrechner-Programm der Welt.

auf gutem Boden...



auf EUBÖOLITH – Steinholz
 fusswarm, zäh, elastisch,
 öl- und lösungsmittelbeständig,
 keine elektrostatische Aufladung,
 einfach im Unterhalt,
 staubfrei

oder auf MAXIDUR – Hartbeton
 robust,
 mineralöl- und lösungsmittelbeständig,
 staubfrei,
 keine Pflege

Beide Industrieböden sind in ihrer Qualität und ihrer Preiswürdigkeit unübertroffen. Jedes Jahr verlegen wir mehrere hunderttausend Quadratmeter. In unserer Arbeit steckt deshalb ein enormer Erfahrungsschatz, der zu Ihrer Verfügung steht!



Euböolithwerke AG
 Tannwaldstrasse 62
 4600 Olten
 Tel. 062 – 21 23 35

An alle Bauleute,
die mit meiner Küche
zu tun haben

Lieber Architekt, lieber Küchenbauer, lieber
Elektroinstallateur,
Ich habe ein Anliegen. Und Sie sind die Einzigen,
die mir vielleicht helfen können.

Letztlich sprach ich mit meinem Mann über die
Kücheneinrichtung für unser neues Haus. Da merkte
ich, dass er nicht so recht verstehen kann, was die
Küche für eine Hausfrau bedeutet. Er findet, etwas
billigeres wäre gut genug. Dabei ist er doch sonst
wirklich nicht kleinlich. Sogar unser Auto bekommt
eine mit allem Komfort ausgerüstete Garage.

Verstehen Sie mich? Eine Frau verbringt einen wich-
tigen Teil ihres Lebens in der Küche. Und wenn sie
da arbeitet, denkt sie wahrscheinlich zuletzt an sich
selbst. (Liebe ging schon immer ein bisschen durch
den Magen). Als Männer vom Fach können Sie das
meinem Mann sicher besser erklären als ich. Oder
finden Sie nicht auch, dass da am falschen Ort
gespart würde?

Wenn Sie schon mit meinem Mann darüber sprechen:
ich war letztlich bei einer Freundin auf Besuch. Die
hatte genau die Küche, die ich mir wünsche. Mit
lauter Prometheus-Apparaten. Einbau-Backofen,
Einbau-Rechhaud, Dampfabzugshaube usw. Ich
habe dann gleich ein paar Bilder geknipst. Damit
Sie sehen, wie ich mir meine neue Küche vorstelle.
Werden Sie mit meinem Mann sprechen? Tun Sie
es mir zuliebe. (Aber sagen Sie ihm davon nichts).

Mit freundlichen Grüßen
Marianne Weber

P.S. Achten Sie darauf, dass es wirklich Prometheus-
Apparate sind. Meine Freundinnen schwören
darauf!

Prometheus AG
Fabrik elektrischer Heiz- und
Kochapparate

4410 Liestal / Schweiz
Telefon 061/84 44 71
(ab Herbst 1971 061/91 50 50)

prometheus



Arne Jacobsen

Piet Hein

Jørn Utzon

Verner Panton

**Vier grosse
skandinavische Architekten zeigen
internationale Wohnkultur**

27. Januar bis 31. März 1972:

Ausstellung in den Räumen von Zingg-Lamprecht Zürich
am Stampfenbachplatz und an der Claridenstrasse 41. Eintritt frei.
Dokumentation kostenlos.

zingg-lamprecht

Skandinavisch Wohnen

Zürich, am Stampfenbachplatz 01-283652 Claridenstrasse 41 01-252560



Hier trifft sich
die Fachwelt
jedes Frühjahr

Stuttgart Killesberg
22. - 26. März 1972.

Internationale Fachmesse Ölfeuerung –
Gasfeuerung – Wärme-Klima-Umwelttechnik

INTHERM 72

1972 wird Ihr Besuch für den Fachmann noch wichtiger sein als bisher.
Kommen Sie zum zentralen Markt moderner Feuerungstechnik, dem großen
Neuheitentermin der Branche.

Vertretung in der Schweiz: Handelskammer Deutschland-Schweiz, Talacker 41,
8001 Zürich, Tel. 01/25 37 02, Telex 52684 deuha ch.

An der Kunstgewerbeschule ist auf den Herbst 1972 die Stelle des

Vorstehers an der Abteilung für gestalterische Lehrberufe

zu besetzen.

Aufgaben: Leitung, Organisation und Ausbau der neuge-
schaffenen Abteilung, bestehend aus Werksemi-
nar, Werklehrer- und Zeichenlehrerklassen,
Vertretung der Abteilung gegenüber Schulleitung,
Behörden und nach außen,
Erteilen von Unterricht.

Anforderungen: Fähigkeit, die Abteilung zu leiten und auszubauen,
Pädagogisch-didaktische oder gestalterische Aus-
bildung, Unterrichtserfahrung, wenn möglich im
Bereich der Kunsterziehung,
Verständnis für Verwaltungstätigkeit, wenn mög-
lich diesbezügliche Erfahrung.

Besoldung: Sie entspricht derjenigen eines Hauptlehrers zu-
sätzlich der Vorsteherzulage gemäß der städtischen
Lehrerbesoldungsverordnung.

Anmeldung: Handgeschriebene Bewerbungen sind unter Bei-
lage von Lebenslauf, Photo, Kopien von Auswei-
sen über Ausbildung und Praxis bis 5. April 1972
dem Schulvorstand der Stadt Zürich, Postfach,
8027 Zürich, einzureichen.

Nähere Auskünfte erteilen Dr. M. Buchmann, Direktor der Kunst-
gewerbeschule, oder Dr. H. Budliger, Vorsteher, Ausstellungs-
straße 60, 8005 Zürich, Tel. 01 / 42 67 00.

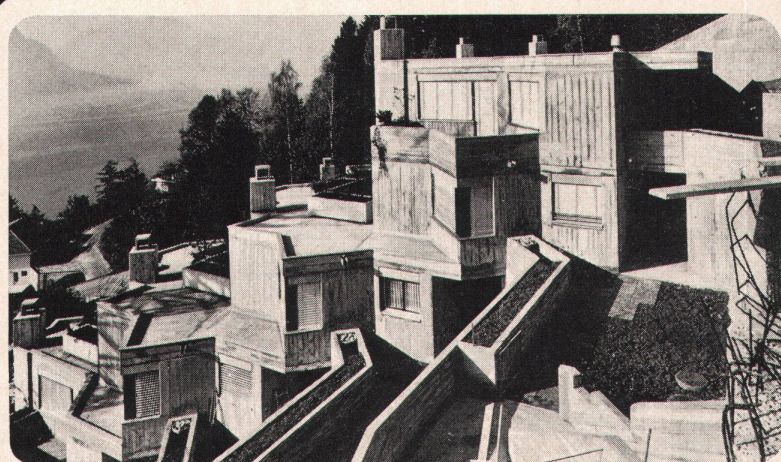
Zürich, 20. Januar 1972

Der Schulvorstand

Sarnafil®

**Die Sarnafil®-
Kunststoffisolationshaut
schützt dauerhaft
und zuverlässig vor Wasser.
Sie ist
einfach zu verlegen.**

**Verlangen Sie die Sarnafil®-
Dokumentation.**



Kunststoff AG Sarnen, 6060 Sarnen, Telefon 041/66 2333

Von Baustelle zu Baustelle...



Immer bleibt Ihr Baubüro betriebsbereit und eingerichtet. Helle Büros und geräumige Magazine auf jeder Baustelle! Freundliche Mannschaftsräume. Moderne Küchen. Saubere Verpflegungsstätten. Komfortable Schlafräume und hygienische Sanitäranlagen.

F+L Baubaracken sind:

- kompakt und aus besten Materialien gebaut,
- doppelwandig und dicht,
- ausgerüstet mit Eisenrahmen zur Verstärkung von Ecken und Wänden.
- Sie besitzen festeingebaute Installationen und Apparate,
- einfachste Anschlüsse für Elektrizität, Telefon und Wasser,
- und eine Aufhängevorrichtung für den Kranverlad.

Problemlos werden sie:

- verschoben und aufeinander gestapelt,
- auf Lastwagen mit normaler Geschwindigkeit transportiert.
- Sie verursachen keine Kosten für Installationen, Montagen und Demontagen.
- Lieferbar sind sie in 2 Grössen und über 50 Modellen.

Geld sparen. Kosten senken. Ordnung halten!

Komfort und Ordnung geben zufriedenes Personal und ein gutes Arbeitsklima.

Beste Referenzen von mehr als 1000 Baustellen.

Verlangen Sie bitte unsere ausführliche Dokumentation

Fietz+Leuthold AG,
Seefeldstrasse 152, 8034 Zürich
Telefon 01 32 71 60



Fietz+Leuthold

**top-organisation
und
top-ansprüche**

echo top

Durchdachte Büromöbel mit vielen
Finissen — zu vorteilhaften
Bedingungen
top-büromöbel

echo-top-Büromöbel erhalten Sie bei: Bütlag, Büromöbel, Neuenstrasse 21, Bern, Telefon 031 - 22 64 71
Blüo-Meier, Löwenstrasse 19, Zürich, Telefon 01 - 23 00 50, Steinbeisgasse 27, Winterthur, Telefon 052 - 22 41 44
Gartmann, Büromöbel, Molkenstrasse 21, Zürich, Telefon 01 - 27 26 38 — Weitere Vertretungen in
Aarau, Basel, Bellinzona, Biel, Chur, Gené, Lausanne, Lugano, Luzern, Neuenburg, St. Gallen, Sitten, Solothurn, Wettingen

top-Coupon

Senden Sie uns bitte gratis und unverbindlich den
neuen top-Prospekt über echo-top-Büromöbel.
Adresse: _____

Einsenden an:
Ernst & Cie AG echo-top
5043 Holziken
Tel. 064 - 61 12 94

WE

echo top

Die Summe aller Vorteile+Eigenschaften entscheidet

Checkliste		andere Materialien
Eigenschaften	Durisol	
Warmes + trockenes Mauerwerk	X	
1. Mauerwerk	X	
Hochisolierend und klimatisierend	X	
2. Klimatisierend	X	
Angenehmes und gesundes Wohnklima	X	
3. gesundes Wohnklima	X	
Heizkostensparend	X	
4. Heizkostensparend	X	
Mehr Wohnraum bei gleichem Grundriss	X	
5. Mehr Wohnraum bei gleichem Grundriss	X	
Rationeller und schneller gebaut	X	
6. Rationeller und schneller gebaut	X	
Spart Arbeitskräfte	X	
7. Spart Arbeitskräfte	X	
Spart Bauzinsen	X	
8. Spart Bauzinsen	X	
Garantierte Rissfreiheit durch Putzlieferranten	X	
9. Garantierte Rissfreiheit durch Putzlieferranten	X	
Intensive Baustellenbetreuung	X	
10. Intensive Baustellenbetreuung	X	
Tel. 01/886981		10 ?

Verlangen Sie den Besuch unserer Fachberater

Durisol

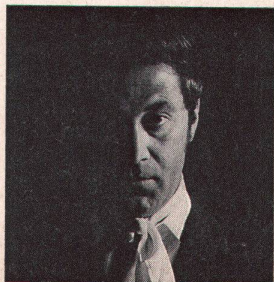
Durisol Villmergen AG - Badenerstr. 21 - 8052 Dietikon

NEW YORK 10-Bureau 1-91-6658 District Tel 01/996091



Jung lebendig aktuell

Gustav Kindermann,
Absolvent der Akademie für
angewandte Kunst
in Wien, ist der Schöpfer
der bezaubernden
ISOFLOOR-PRINT-Dessins.
Als Designer, dessen Schaffen
durch die Entwicklung der
Architektur beeinflusst
wird, erlangte der Künstler
Weltruf.



Textiler Bodenbelag der Moderne.
Die neuzeitliche Architektur
verlangt ihn. Seine Farben. Seine
Dessins. Seine Technik.
ISOFLOOR-PRINT ist ein
gemusterter textiler Bodenbelag
mit hohem technischem und
ästhetischem Niveau.
Jedes gute Fachgeschäft führt ihn:

**isofloor[®]
print**

Bezugsquellen:
Geelhaar AG, Bern
Hans Hassler AG, Aarau
Hettinger AG, Basel
Schuster + Co, St.Gallen/Winkeln

Me weiss wool, was men ischt, aber nid, was mewürd.*



* Mit TROESCH-Produkten weiss man, was man hat.



Küchen Bäder Sanitär
mit TROESCH
appeal

Bern · Zürich · Basel ·
Lausanne · Thun · Siders

Tonwerk Döttingen
Inhalt 1 Million Liter



betontanks



für Heiz- und Dieselöl

Spezialauskleidung mit elastischer Dauerbeschichtung

Die **Doppelmantel-Kunstharzauskleidung «System Schneider»** mit Überwachung des Hohlraumes mittels Leckanzeiger erfüllt die neuen Vorschriften des Eidg. Amtes für Umweltschutz (Ausweisnummer EAGS 08.01.71). Ausführung bei Neuanlagen und als Sanierung alter Tanks, die den heutigen Vorschriften nicht mehr genügen.

tankbau

otto

schneider zürich

8057 zürich frohburgstr.188 tel.051 26 35 05

NEU

für Sie und Ihr Badezimmer

Diese vollständig neuartige Mischbatterie ist das Resultat einer langjährigen Entwicklung. Die UNIMIX-Batterie verkörpert wegweisend den heutigen Trend nach besserer Integration der Sanitärräume in die moderne Wohnung. Eine willkommene Konzeption für Architekt und Bauherr. Die UNIMIX bildet eine harmonische Einheit aus — genormter Mischbatterie — grosszügiger Ab-lage — anpassungsfähiger Farbgebung — einfachster Reinigung — leichter Montage — zeitloser Eleganz usw. — aber auch günstigem Preis.

Ein Schweizer Qualitätsprodukt
Verkauf durch Ihren Fachhändler

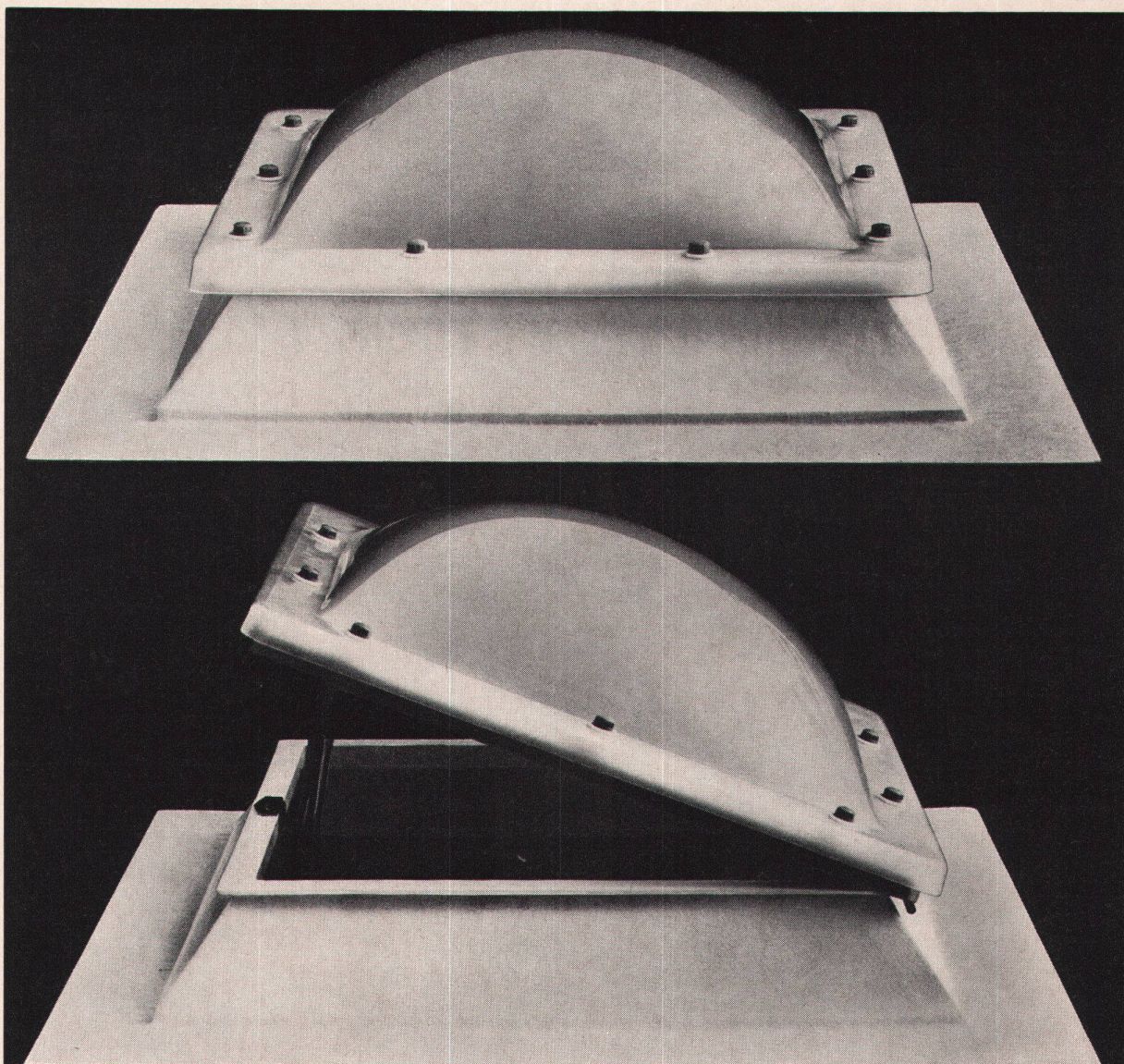


Verlangen Sie bitte
Prospekt mit dem vollständigen
Programm bei:
SKARNE SYSTEM AG
Brauerstrasse 60, Zürich
Telephon 01 39 69 30



mehr Freude am Wasser mit





Wir leisten 10 Jahre Garantie, weil wir uns das leisten können.

Seit 1956 haben wir allein in der Schweiz über 25 000 Lichtkuppeln installiert. Das sind mehr als 25 000 Beweise für Dauerhaftigkeit und Qualität: bei Wind und Regen, Schnee und Sonne – das ganze Jahr hindurch.

Für CUPOLUX- und **eurodome**-Lichtkuppeln gibt es unzählige Anwendungs- und Kombinationsmöglichkeiten. Sie sind aus hochwertigem Acrylglas gefertigt und bilden zusammen mit dem **eurobase**-Aufsetzkranz eine perfekte Oberlichteinheit, die sich präzise und schnell montieren lässt. Das Ergebnis: mehr Licht und bessere

Beleuchtung zu knapp kalkulierten Preisen! Unsere Spezialisten wissen, worauf es beim Oberlichtbau ankommt. Darum werden wir auch mit Ihren besonderen Problemen fertig. Kommen Sie damit ruhig zu uns, auch mit den kleinen. Oder verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation.

Scherrer – Ihr Partner auf dem Flachdach.



Jakob Scherrer Söhne AG
Allmendstr. 5–7
8059 Zürich 2
Tel. 01 257980





Grosszügige architektonische Gestaltung mit Pilkington hängender Ganzglasfassade

Das Erdgeschoss des Turmhauses der Johannesburg Standard Bank in Süd-Afrika erhielt durch die Pilkington hängende Verglasung seine einmalige architektonische Gestaltung.

18 Tonnen Pilkington 'Armourfloat' Einscheibensicherheitsglas (im ganzen 336 Scheiben) sind an den Deckenträgern des ersten Stocks aufgehängt. Keine Rahmen, Sprossen oder Fensterpfosten irgendwelcher Art sind notwendig, somit beschränken keine sichtbaren Hindernisse die freie Durchsicht.

Das Pilkington-system der hängenden Ganzglasfassaden wird auf der ganzen Welt (für kleine und grosse Projekte) wegen der aussergewöhnlichen architektonischen Gestaltungsmöglichkeiten und der bewährten Funktionssicherheit gewählt. Pilkington unterhält für Sie ein alle Probleme prüfendes Entwurfs-Beratungs-Bureau.

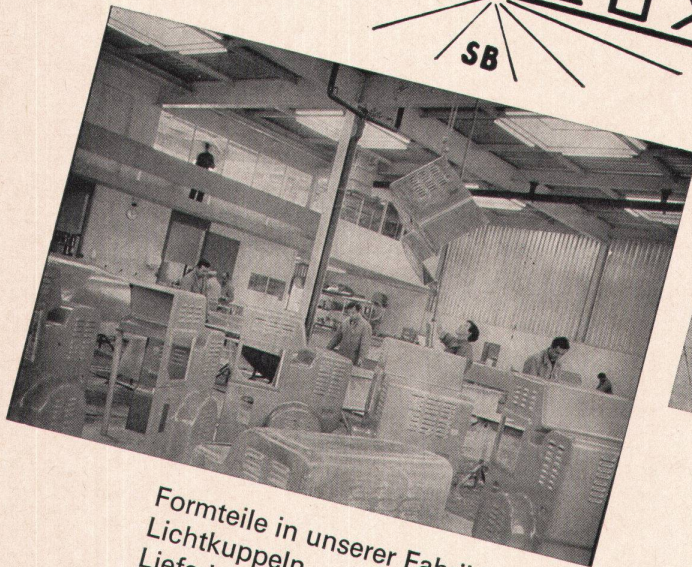
Für vollständige Auskünfte wenden Sie sich bitte an: Egon M. Buchecker c/o Buchecker AG 6002 Luzern Tel: 041/44'42'44



**Pilkington: Das weltführende Unternehmen
für Glasherstellung**

POLYLUX

SB



Formteile in unserer Fabrikhalle
Lichtkuppeln
Lieferbar
in 50 Dimensionen

○ □ □

Beratung und
Ausführung für
Lichtkuppel, Formteile
Fiberglas-Swimming-Pools



Tecnoplastic-Thun
Rainweg 18
3645 Gwatt-Thun
Tel. 033 36 11 22

JARDI

TKA

EINBAU- VERTEILUNGEN FÜR

STUDIOS, WOHNUNGEN, BÜROS, RESTAURANTS USW.
MODELLE MIT 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 und 12 Sicherungen, Sicherungsautomaten,
Schalter usw.

GARDY SA GENÈVE

MONTAGE-WERKSTÄTTEN FLEXSHOP

GENÈVE · ECUBLENS · SITTEN ·
NEUBURG · ZÜRICH ·
CHUR · BASEL ·
LUGANO ·
BERN ·

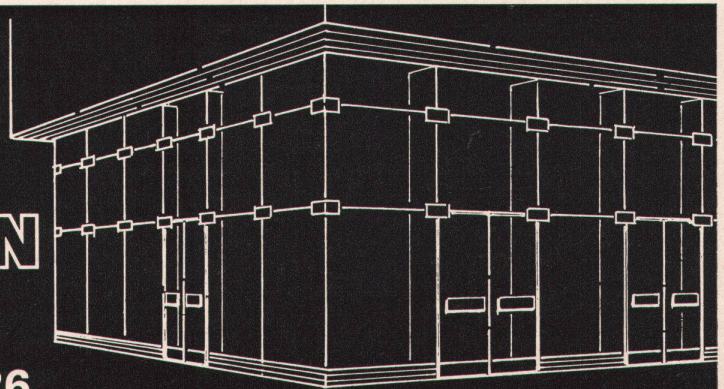
**Ganzglasbau verlangt Erfahrung
und Leistungsfähigkeit.
Brüllmann bietet beides!**

Brüllmann vereinigt
im eigenen Betrieb:
Glashärtungsanlage
Beschlägefabrikation
Metallbau
...und vor allem,
Brüllmann montiert selbst,
mit eigenem Fachpersonal,
kurzfristig, termingenau

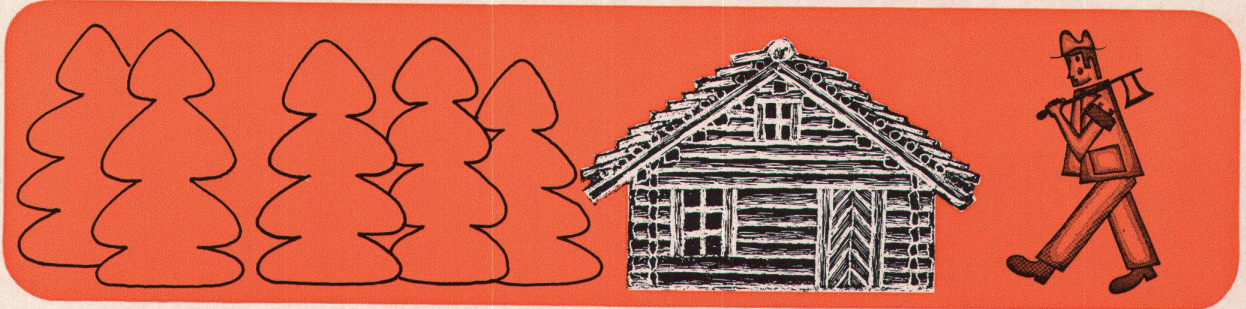
BRÜLLMANN

Glas- und Metallbau
8280 Kreuzlingen
Telex 77189

Telefon 072-82326



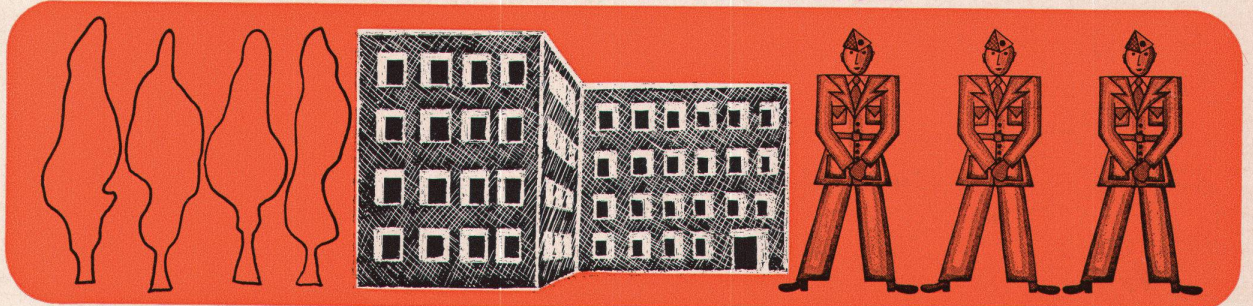
Dieses Haus ist aus Holz



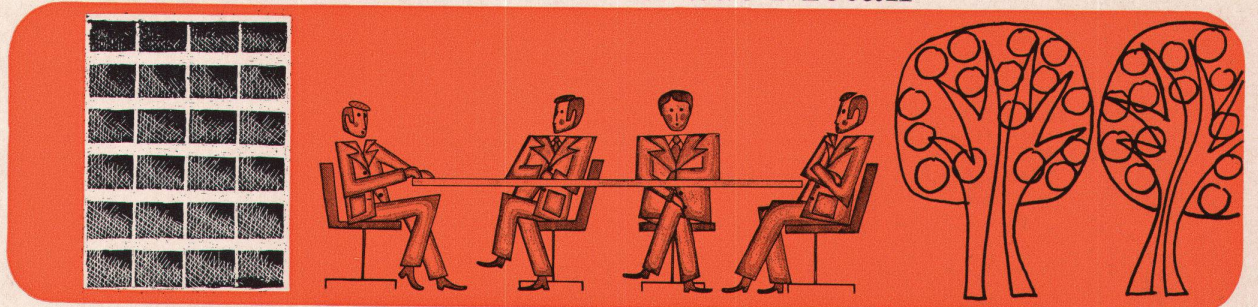
Dieses Haus ist aus Backstein



Dieses Haus ist aus Beton



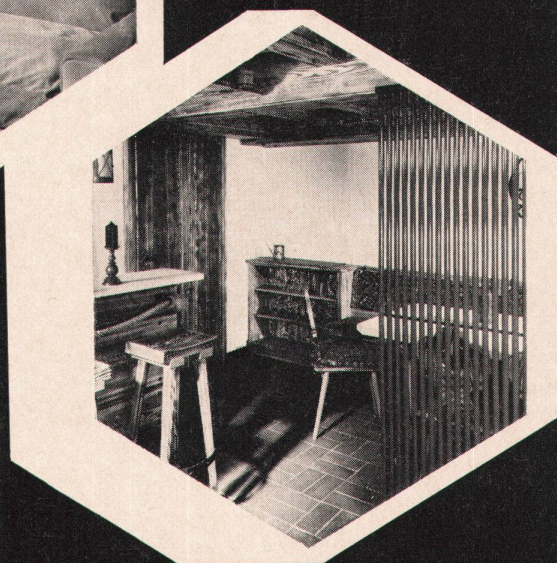
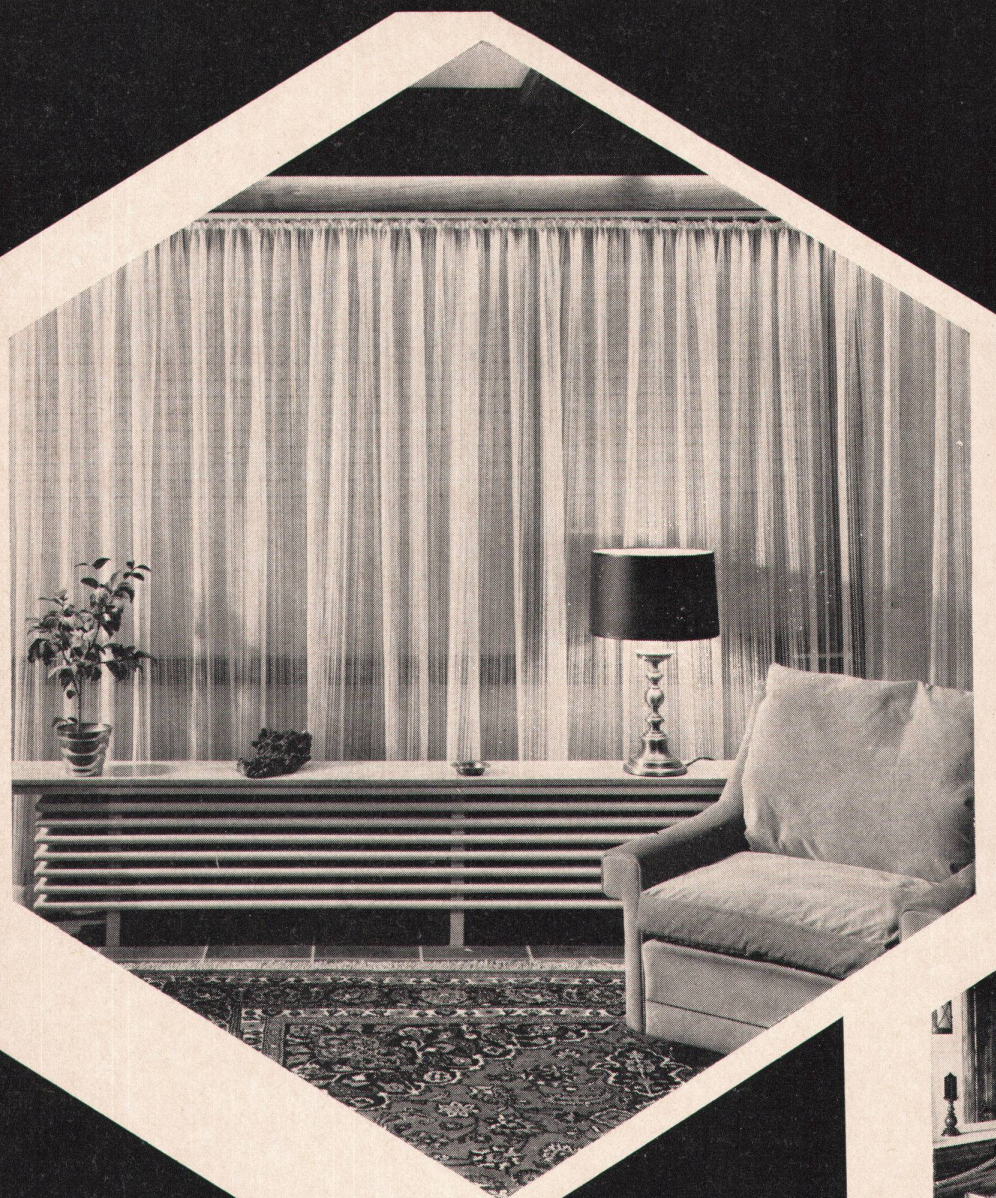
Dieses Haus ist aus Metall



Eines haben sie gemeinsam;
alle bieten den gleichen Komfort dank der
VETROFLEX-Isolierung
VETROFLEX ist die moderne Bauten-Isolierung.



GLASFASERN AG Verkaufsbüro Zürich 8155 Niederhasli Tel. 01 - 94 64 44
Auf Wunsch schicken wir Ihnen ausführliche Dokumentation über unsere Produkte und beraten Sie kostenlos.



Mit Heizkörpern wohnen — mit Zehnder-Radiatoren

Feingliedrig, transparent, ästhetisch schön. Dabei variabel wie kein anderes Heizkörpersystem — so präsentieren sich Stahlrohr-Radiatoren von Zehnder. Heizkörper in Höhen bis zu 7 Metern. Geschaffen, um jeden Einrichtungswunsch zu erfüllen.

Auch eigenwilligste Anforderungen: Kreise, Kurven und Winkel lassen sich mit ihnen verwirklichen.

Zehnder-Stahlrohr-Radiatoren bewähren sich auch mit der Zusatzfunktion als Brüstung und Geländer und helfen Kosten für andere Materialien sparen.

Kein Wunder, daß Sie Zehnder-Radiatoren vor allem in richtungsweisenden Bauvorhaben begegnen. Zum Beispiel bei den Olympiabauten in München oder bei den neuen Flughafenanlagen Zürich-Kloten und Rhein-Main.

Wie schön und modern Zehnder-Radiatoren wirken, zeigt Ihnen unser neuer Prospekt. Auf Wunsch senden wir ihn Ihnen gern mit ausführlicher Information.

Heizkörper nach Maß

zehnder^o

Zehnder AG 5722 Gränichen, Telefon 45 18 91, Telex 68280